

صَكَيْمَةُ الْمُعْجَمَاتِ

مجلة علمية ، أدبية ، خلقية ، تصدرها نقابة المعلمين

مديرها المسئول ورئيس تحريرها

الشيخ أبو الفتح الفقى

المفتش بوزارة المعارف العمومية

﴿ الاشتراك ﴾

٢٥	لغير الطلبة
١٥	للطلبة
٥	من العدد الواحد

اعضاء لجنة الصحيفة

مرتبة أسماؤهم على حسب الحروف الابجدية

- | | | |
|----|------------------------|--|
| ١ | الشيخ أبو الفتح الفقي | المفتش بوزارة المعارف المدير ورئيس التحرير |
| ٢ | حامد افندي اسماعيل | ناظر مدرسة النحاسين |
| ٣ | حسن افندي خليفة | الاستاذ بدار العلوم |
| ٤ | الشيخ سباعي يبري | بالمدرسة الثانوية الملكية « سابقا » |
| ٥ | سيد افندي يوسف | » » » » أمين الصندوق |
| ٦ | عبد الحميد افندي حسن | » بدار العلوم |
| ٧ | عبد الرحمن افندي شكري | » ناظر مدرسة شبين الكوم الأميرية |
| ٨ | عبد الرحمن افندي كامل | » بمدرسة الامير فاروق |
| ٩ | الشيخ علي السباعي | » » عبد العزيز |
| ١٠ | علي افندي فهمي الرشيدى | » » فؤاد الاول الثانوية |
| ١١ | قسطندى بك تيوفانيدس | » بالمدرسة الخديوية السكرتير |
| ١٢ | محمد افندي حسونه | » » التوفيقية |
| ١٣ | محمد افندي بدران | » » الثانوية الملكية |
| ١٤ | الشيخ محمد حسن الفقي | » ناظر مدرسة عبد العزيز |
| ١٥ | محمد افندي حسن | » الاستاذ بمدرسة فؤاد الاول الثانوية |
| ١٦ | محمد افندي علي المجذوب | » بالمدرسة الخديوية |
| ١٧ | حمود افندي مرشدى | » » الأعدادية الثانوية |
| ١٨ | الشيخ محمود حسن حسنين | » بمدرسة المعلمات ببولاق |
| ١٩ | محمود افندي حمزه | » » عبد العزيز |
| ٢٠ | مرزوق افندي ابراهيم | » » المنصورة الثانوية |
| ٢١ | الشيخ مصطفى السقا | » » الامير فاروق |

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

كلمة ختامية

في الفنون الجميلة عند العرب

لأجدي محاضرات حضرة صاحب العزة النابغة

أحمد فهمي العمروسي

انه لجدير بنا نحن ورثة العرب حديثنا والفراعة قديما ان نقول كلمة موجزة عن آباؤنا وأجدادنا لتقنين ما كانوا عليه وما صرنا اليه وان نأتي نظرة عظة واعتبار على تلك المدينة الخالدة مدينة العرب التي استرعت الابصار وعمت الامصار عسى أن يكون ذلك مشجعا لنا آخذنا بأيدينا فان في الماضي أبلغ عبرة وفي الذكرى أقوم فائدة

عقد المؤرخ الفرنسي «السيو لوركيه» مقالا مسهباً في وصف مدينة العرب في كتابه الحديث «الفن والتاريخ» لا أريد أن أزيد على أن آتي لحضراتكم على ملخصه قال .

« أن العرب قبل الاسلام كانوا على هامش الدنيا وفي خارج منطقة التمدين راضين من عيشتهم بأيسر الطعام وأهون اللباس ضاربين بخيامهم حيث يختارون يقيمون ما طاب المقام ويرتحلون ما حسنت الرحلة ولم يكونوا يشتغلوا بغير حروبهم الداخلية الطاخنة لكلمة تيدراً وهفوة

تصدر بل كانوا يتفنون بأعمال فروسياتهم وبطولتهم في تنظيم رائع
وشعر ساحر يتدفق حكا بالغة وبفيض أمثالا سائرة وهي عيشة على
قصورها ثم على روح مشتعلة وفكرة وقادة وبأس شديد وحماسة
نادرة وبيان خلّاب وتنبؤ بعبارة أوجز عن أنهم كانوا أمة
حرب وشعر

وما كاد ينبأ جحر الاسلام حتى هبوا الى الوحدة سراعا تلبيةً لنداء
النبي الأتى الذى آلف بين قلوبهم فأصبحوا بنعمة الله اخوانا فلا غرو
أن انتقلوا من البداوة الى الحضارة فجاءة ووضعوا قدمهم فى تاريخ
الإنسانية ثابتة وغيروا معالم الدنيا وحولوا وجهه التاريخ اليهم فكانوا
ملوك الأمم وقادة الشعوب وورثة الأرض بما ارتحلوا من دولة مترامية
الاطراف شاسعة الا كفاف تمتد من نهر السند الى المحيط الأطلانطى
ومن زربيار الى برينيات بفرنسا. وتلك دولة وسعت نحو نصف
الدنيا القديمة حتى حُقَّ لهارون الرشيد أن يقول لسحابة توقع ان تمطر
بساحته واسكنها تولت قبل ان تمطر: « امطرى حيث شئت
يا نبي خراجك »

ورث العرب فيما ورثوا عن الأمم التى دخلت فى حوزتهم الفنون
والصناعات وقد أخذوا بحذقونها ويرعون فيها فى مدارس المورثين لأنه
لم يكن فى استطاعتهم أن يرتحلوا فنا كما ارتحلوا لهم ملكا ومع ذلك لم
يغض الصدر الاوّل حتى ينبغ منهم المماريون والحفارون والمصورون
والنقاشون دون أن يروا فى شيء من ذلك مخالفةً لنصوص كتابهم أو

معارضة لشريعة نبيهم ولم يقفوا عند حد الحذق والبراعة بل تعدوا إلى
التفنن والأبداع فنتقحوا، ووصححوا، وحذفوا، وأضافوا. ثم اخترعوا
وابتكروا حتى طبعوا تلك الفنون بالطابع العربي وصبغوها بالصبغة
الإسلامية حرصا على شخصيتهم أن تفتى وعلى نبوغهم وعميق قريتهم أن
يذهبوا فأصبحت الروح العربية حيث تكون بارزة واضحة يتدمج فيها
غيرها ولا تندمج في شيء ولهذا خلقت لنفسها فنا يوافق ذوقها ويتمشى
مع طبيعتها وسرعان ما انتشر في أرجاء تلك المملكة الواسعة انتشار
الكهرباء

نعم قد خضعت الفنون الإسلامية إلى حد ما لتوأميس الطبيعة
المحلية فاصطبغت في كل قطر بصبغته الخاصة ولكنها كانت في كل
أحوالها من اندلسي ومغربي وصقلي ومصري وسوري وعراقي وفارسي
وهندي ومغولي إسلامية أصلية كريمة نبيلة تنطق بما للإسلام من إباء
ونجدة وشهامة ونخوة

ولقد بزح العرب في سائر ضروب الصناعة فشادوا البنيان الفخم
من مواد اتقنوا صناعتها كالحجر والرخام المحفور أو المنقوش والخشب
المنحور وزرقوا باطن أبنيتهم بالرسوم والصور الفاتقة وكفتوا النحاس
الذي أدخلوه في أبواب دورهم وقصورهم ومساجدهم بالفضة والذهب
وموهوا أدواتهم وأوانيهم الزجاجية والخزفية بالمينا، ولبسوا بالاحجار
الكريمة والماج نفائسهم وزخارفهم «

وأني أورد هنا قصة انتقالها عن المقرئ للاستدلال بها على

شغف القوم بفن التصوير وقتئذ وبلغ عنايتهم بالمصورين حتى دون
بعض المؤرخين اسماءهم في كتاب خاص سماه « ضوء النبراس وأنس
الجلال في أخبار المزوقين من الناس »

قال المقرئ - كان البازورى سيد الوزراء الحسن بن علي بن
عبد الرحمن أحد وزراء الفاطميين شغوفا بالنظر الى الصور والكتب
المزوقة ولوعا بالتحريض بين المصورين واهراء بعضهم ببعض وقد
حدث مرة أن استدعى ابن عزيز المصور العراقي لمحاورة المصور المصري
المعروف بالقصير لانه كان يشتط في أجرته فلما أحضر الاثنين في
مجلسه قال ابن عزيز « أنا اصور صورة اذا رآها الناظر ظن انها خارجة
من الحائط » وقال القصير « لكن انا اصورها فإذا نظرها الناظر
ظن انها داخلة في الحائط » فقال الوزير هذا اعجب وامرهما أن يصنعا
ما وعدا به فصورا صورتى راقصتين في حنبتين مدهوتين متقابلتين
هذه تُرى كأنها داخلة في الحائط وتلك تُرى كأنها خارجة منها. صور
القصير الراقصة بثياب بيض وقد دهن الحنية بالسواد فكانت كأنها
داخلة فيها وصورها ابن عزيز بثياب حمراء وقد جعل الحنية صفراء
فكانت كأنها خارجة منها فاستحسن البازورى ذلك منهما وخلع عليهما
ووهب لهما كثيرا من الذهب

وأما مصنوعات الخزف فانا نقتطف لحضراتكم بعض جمل عنها
من المحاضرة التي القاها حضرة الاستاذ علي بهجت بك مدير دار
الآثار العربية مندوبا للحكومة المصرية أمام مؤتمر تاريخ الفنون

الدولى العام الذى اتمعد فى شهر سبتمبر الماضى بمدينة باريس عن نتيجة
عمليات الحفر فى اطلال الفسطاط . وخصوصا ما كان منها ذا علاقة
بالابنية وزخرفها والمصنوعات الخزفية وطلأها قال بمد كلام طويل
وجدنا من بقايا مصنوعات الخزف على الخصوص عددا عظيما جدا
دخل منها فى دار الآثار العربية من القطع النفيسة ما افردنا له قاعتين
وكان الموجود من ذلك لا يتجاوز مائة قطعة قبل الحفر أما الآن فلا
يقبل عن خمسة آلاف القطعة وفى وسعنا أن نقول أننا نملك الآن مجموعة
لا تقوم بل لامثيل لها فى العالم حتى انى رأيت من الضرورى أن
نعملها موضوع بحث تام وضمت له مؤلفا فى مائة صفحة تتبعه ألواح
عددها مائة وخمسون الى أن قال . وكل هذا الخزف يمتاز بتفنن الصانع
فى زخرفته وبتقان العمل فيبنا ترى على بعضها زخارف كتابية
وشارات الامراء ترى على البعض الاخر زخارف نباتية وحيوانية وبشرية
الى أن قال اخيراً ولا يبعد أن تكون مصر الاسلامية مصدرا لبعض
الاساليب الفنية المصطلح عليها فى صناعة الخزف بفضل ما ورثته عن
قدماء المصريين وعدم انقطاع صلة التواتر فى هذه الصناعة اهـ .

ومما هو حرى بالذكر هنا ان العرب راعوا فى كل هذه الزخارف
الروح الدينية الناطقة بأن نضرة الدنيا وزخرفها وبهجتها وزينتها صائرة
الى الزوال وأن الجمال الباقى والتميم المقيم الخالد انما هو فى الدار الأخرى
وذلك بما استعملوه فى النقوش والزوايق من الآيات القرآنية والاحاديث
النبوية والاشعار الناطقة بهذا المعنى الامر الذى جعل الفن يساير الدين

جنبنا لجنب حتى قال علماء الفرنجة انهم لم يروا ديننا اثناف مع الفنون
اثناف الدين الاسلامي معها فكان شعارهم في فنونهم هذه كما قال شاعرهم
تأمل سطور الكائنات فانها من الملائكة على اليك رسائل
وقد خط في لوح الوجود دبراعها ألا كل شيء ما خلا الله باطل
ولعل هذا وما رسخ في نفوسهم من كراهة التماثيل التي تأصت
عندهم منذ الانتقال من عبادة الاصنام والاحجار الى عبادة الله الحق
كان الصارف لهم عن عمل التماثيل ونحت الاحجار وعلى الاخص ما كان
كاملا من انسان وحيوان ومع ذلك فقد قال أحد المؤرخين الفرنسيين
وقد قال حقا : ان هذا لم يضرهم شيئا فقد كان عندهم من حسن البيان
ودقة الوصف ما يفي عن اقامة هذه التماثيل بل كانوا يصورون في اللفظ
ما لعله يخفى في المشاهدة - انتهى -

اصحقر قريشي العمريسي



الروح الدينية الجديدة

« النصرانية »

مقال من كتاب تاريخ التربية قبل الاسلام لحضرة صاحب
العزة الاستاذ الجليل والمربي الكبير احمد بك فهمي القبطاني ناظر
مدرسة المعلمين الثانوية

كانت هذه الديانة بفضل مبادئها عاملا قويا في التربية الخلقية
وواسطة في المساواة بين الأفراد فضلا عن كونها جمعت أعمال كل
امرئ وراجعة الى الخالق سبحانه وتعالى فهو الذي يكافئه على حسناته
ويعاقبه على سيئاته .

والمسيحية علمت الناس وقتئذ أن الانسان غير تابع لحكومته
الا في جسمه وأعماله المادية فله أن يضحي بجسمه في سبيل خدمة وطنه
إن أراد لكن روحه لا تضحي من أجل أى شئ دنيوى إذ أنها ملك
خالقها عز وجل .

ولذلك لم تقتصر التربية المسيحية على إعداد الأفراد لخدمة الحكومة
فقط بل هذبت أخلاقهم لتضمن لهم الحياة الآخرة

ولقد تعلم الناس من هذه الديانة أن مقرهم واحد في الآخرة وأنهم
جميعا عند المولى سبحانه وتعالى سواء ولذلك شعر الفقراء والمساكين

برقى أدبى فى حالتهم وأنهم ربما نالوا الجزاء الحسن فى السماء إن فانتهم
الندوة فى الأرض

وقضلا عن المساواة بنيت المسيحية فى صدورهم روح الحرية وأن
أرواحهم لا يملكها آدمى . وهما هى هذه أخبار الشهداء فى رومة
والاسكندرية وغيرهما من أمهات المدن تشهد بأن المسيحيين الأول
فضلوا العذاب والموت والحياة فى سراديب نحت الأرض على أن تمس
حريتهم وعقيدتهم بشيء

فقر القرون المسيحية الأولى فى التريزة

كل الحكم العالية والمبادئ السامية التى حوتها الديانة المسيحية
لم تنمر فى أول نشأتها لأسباب كثيرة أهمها ما بأتى :

١ - كون المسيحيين الأول كانوا فى درجة التوحش تقريبا فلم يتمكنوا
من الرقى الأدبى والعقلى - ولذا كان تأنيدهم فى الأمم المتمدينة
القديمة ككتاير خشب أخضر وضع فى وسط اللهب لا يظهر له
فى الأول إلا دخان كثيف

٢ - كون القرون الأولى زمن دفاع المسيحيين عن أنفسهم وعن الدين
الذى تمسكوا به وبذما كان لهم الوقت للبحث فى فن التربية . ولحاربهم
وكثرة جدالهم الأمم الوثنية القديمة احتقروا آدابهم باحتقارهم
ديانتهم ولم يديروا العلوم والفنون القديمة والفلسفة شيئا من التفاتهم
بل كان جل اهتمامهم القضاء على معتقدات تلك الأمم .

٣ - مركز المسيحيين الأول بين الناس كان حرجاً لدرجة أنهم اضطروا إلى الالتجاء إلى الصحارى والأماكن البعيدة عن العيون حيث تمودوا لرؤى والتشرف وظنوها غاية السكال في التربية

٤ - خروج المسيحيين الأول من دائرة الانسان وحاجاته ودخولهم الدائرة المقدسة دائرة المولى عز شأنه ولما رأوا أن الدنيا كلها فساد ووذيلة هجروا كل شيء دنيوى وظنوا أن واسطة التقرب من الله سبحانه وتعالى هي حرمان أنفسهم من كل ما يمكن العيش بدونه وتجنب كل المسرات والملاذ حتى يقاوموا بذلك أعمال الوثنيين من يونان ورومان

فلسل هذه الأسباب كان المسيحي مجهز نفسه للموت لا الحياة حتى صارت الكنيسة صاحبة السلطان القائمة بأمر التربية. فالنصرانية تصرح باختلاف الخلق والاستعداد ووجوب العمل في الدنيا بمقتضى ذلك الاختلاف لكن الكنيسة أماتت تلك الحكمة الباهرة وعامت الجميع كما لو كانوا في الاستعداد سواء

آباء الكنيسة

من الرجال الذين شدوا أزر الدين في المبدأ وجملوا له شأنا عظيما أناس غيرورون عليه كانوا يمدون الفلسفة خطيئة وحب آداب اللغات القديمة كفرة. لكن البعض منهم صرح بإمكان وجود الشعور الدينى حب آداب اللغات في قلب واحد. فرقض ترنوليان (Turtulilan)

(من سنة ١٦٠ - سنة ٢٤٠ م) كل التربية القديمة لظنه أنها تبعدا الانسان عن خالقه وسان أوغسطين (Saint Augustine) (من سنة ٣٥٤ الى سنة ٤٣٠) الذي كان في صغره مولعاً بالشعر القديم والفلسفة رفض كل تلك الميول بعد تنصره قائلاً « لاجهلاء مملكة السماء » وأثر في مجلس قرطاجة حتى حرم على القسيسين قراءة مؤلفات الوثنيين .
لكن رأى سان بازيل (Saint Basil) كان مخالفاً ذلك حيث قرر على المسيحى الصغير وجوب الاطلاع والعلم بخطباء وشعراء ومؤرخى الزمن القديم . فهو الذى قال إن شعر هوميروس بفرس حب الفضيلة فى القلوب وإنه يجب استخدام فلسفة القدماء وحكمهم فى تربية الأبناء ووافقه على هذا رأى تقريباً سان جيروم (Saint Jerome) (من سنة ٣٤٠ - سنة ٢٤٠ م) حيث قال إن ميله الى الخطابة وإلى طريقة سيسيرو لم يضعف تنصره .

سانه جيروم وتربية البنات

حرر سان جيروم رسائل شتى الى أناس مختلفين خاصة بتربية البنات أهمها رسالة كتبها (سنة ٤٠٣ م) الى ليتا (Lacta) يبين لها كيف يجب أن تربي ابنتها باولا (Paula) . وكانت رسائله هذه أحسن نوعها فى صدر النصرانية فكان لها وقع عظيم فى النفوس ولذلك حفظها إيراسموس (Erasmus) عن ظهر قلب . لكننا اليوم مع تبجيلنا وتعظيمنا لبعض الشئ منها لا يسعنا الا رفض الروح الأساسية المنبثقة فى كل تلك الرسائل

لأنها تترجم عن فكر ضيق لا يأمن الدنيا يعدّ التخريف تدينا ويحتقر
كل الأعمال الدنيوية

الزهرة الجسماني

صانع الغرض اليوناني الخاص باعطاء الجسم كل ما يمكن من الجمال
والكمال وخلفه احتقار لا مزيد عليه فكان ينظر اليه كأنه عدو يجب
أن يقهر بالصوم والحرمات من كل لذيذ. فلقد جاء في رسالة سان جيروم
الى ليتا ما تعريبه : « لا تأذني لا بنتك باولا (Paula) أن تتناول طعاماً
في الحفلات المنزلية لثلاث نساء اللاتي تقدم على المائدة ولا تدعها
تتناول الخمر لأنها أصل لكل رذيلة . وليكن غذاؤها الخضروات كل
السماك إلا قليلاً . ولا تعطها الغذاء الكافي لتكون دائماً جائعة ،
ولقد تغالى في احتقار الجسم حتى كاد يحرم عليه النظافة إذ قال
« أما أنا فأحرم بته على كل بنت صغيرة أن تستحم ،»

الزهرة النفساني والادبي

كانت المادة الوحيدة للدراسة هي الأتيكيل ورفضت كل العلوم
والفنون الجميلة القديمة . ولقد قال سان جيروم في هذا الغرض « لا تأذني
لباولا بسماع آلات الطرب ودعها تجهل فوائد الناي والبربط ،
تري من عباراته هذه أنه وافق اليونانيين في عدم ميله الى الناي .
ولسكننا لا يمكننا تفسير تحريمه للبربط وغيره من الآلات الموسيقية

إلا بكونه كان يرى أن ذلك ينمى النفوس ويدخل السرور على الإنسان وهو يحرم كل تمتع في الدنيا . والأغرب من هذا أنه حرم الربط مع علمه أن سيدنا داود عليه السلام كان يوقع عليه وهو يشد مزاميره الشهيرة . فأعظم البون بينه وبين أئمة التربية الذين عاشوا في القرن التاسع عشر أو أوائل العشرين الذين قالوا إن التربية الحقة هي ما تمدنا لأن نعيش عيشة كاملة ، من كل الوجوه وتضمن لنا تنمية قوانا المختلفة وميولنا المتعددة مع حفظ التوازن بينها !

ولقد تفألى سان جيروم هنا أيضاً حيث حرم المشى إذ قال « لا تأذنى لباولاً أن تمشى في الطريق أو يجتمع مع أقاربها أو قريباتها بل اجعلها دائماً في منزل ،،

وكانت آراء ذلك القس تقصد التربية في الأديار حيث لا حرية ضمير ولا حياة دينوية . وأفظع من هذا كله أنه لم يقتصر على تحريم الفنون والعلوم والآداب والملاذ والملاهي المباحة شرعاً بل تمدها وأراد الحجر على القلب وميوله فقال إن القلب دنيوى وكل شيء دنيوى مماؤه بالذيلة ومحفوف بالآخطار ولذلك قال في رسالته المشهورة « لا تجعلى باولاً عميل إلى إحدى صديقاتها أكثر من ميلها إلى الاخريات ولا تأذنى لها بمخاطبتها همساً ،، وختم عبارته هذه بقوله « دعها تربي في دبر حيث لا ترى شيئاً من الدنيا فتعيش كالملك الطاهر لها جسم لكنها لا تشعر بوجوده فتخففين عن نفسك عناء مراقبتها وإذا أرسلت باولاً اليها تكفلت بها وكنت لها معلماً واعتذيت بها العناية التامة . وان تمنعني

شيخوختي من حل عقدة لسانها وبذلك أصبح أشهر من الفيلسوف
أرسطو طاليس لاني ان أعلم ملكاً قابلاً للموت بل سأرني ملكاً طاهراً
يحيا الى الابد،،

مقائس المناهج

بصرف النظر عن المبالغات السابقة فان لسان جيروم آراء صائبة
في التدريس العملي وطرق تعليم المطالعة وبث روح المسابقة اذ قال ..
« أعطى باولاً حروفاً من الخشب أو العاج وعلّمها أسماءها وبذلك تتعلم
وهي تلعب . لكن لا يكفي استظهارها تلك الحروف بالترتيب بل يجب
خلطها ووضع الحرف الاخير أولاً أحياناً والاول في وسط حروف
التهجى وهكذا . وشجعها على تركيب الكلمات باعطائها الجوائز وبمدحها
أمام رفيقاتها ولا توبخها اذا وجدت التلميح صعباً بل عليك أن تساعدتها
بالمدح والاطراء حتى تشعر بلذة النجاح في العمل وألم الخيبة واحذرى
أن يوجد بنفسها كراهة للتعليم عند الابتداء خوفاً من أن تلازمها
وهي كبيرة السن ،،

ولقد نحا سان جيروم نحو كونتايمان في تعليم الكتابة اذ اقترح
حفر الحروف في ألواح من الخشب يمر عليها التلميذ بقلمه .

المخطاط التريز في المصنوع المسيحية الاولى

لما كثر انتشار المسيحية في رومه ازدادت سلطة الاساقفة

الرومانيين وضعف تأثير الفلسفة اليونانية أو بعبارة أخرى أخذت الديانة تحمل محل العلم فلم يدرس الافراد الطبيعة بل اقتصروا على الاعتقاد فيما هو فوق الطبيعة فسبب كل ذلك انحطاط العلم والفنون شيئاً فشيئاً الى أن ماتت فملاوتركت الجوارح والالعقائد الدينية. ومن المعلوم أن التدين من غير علم أو فهم ينقل الانسان من حال الدين الصحيح الى الاعتقاد في الخرافات والبدع

ولقد بينا فيما مضى آراء كبار رجال الكنيسة في التربية وكيف أنها كانت توميء الى الخط من قدر التعليم. وهنا أنبيء بأنه لم يأت القرن الخامس الا ولم يبق للتربية للصحة أثر يذكر. فالقوانين التي وضعها سان بندكت (St. Benedict) (من سنة ٤٨٠ الى سنة ٥٤٣ م). كتبت بلغة لاتينية ساقطة جداً مع أن سان بندكت هذا من أصل روماني شريف ولقد وبخ جريجوري الاكبر المتوفى سنة ٦٠٤ م. (Gregory) أحد الاساقفة لانه كان يلقي درساً في قواعد اللغة مدعياً أن الديانة مستقلة عن القواعد وقال له " يا أخي لقد اعترتني الدهشة ولحقت بي الآلام الشديدة عند ما بلغني أنك تعلم بعض الافراد قواعد اللغة. فاعلم إذن أنه من العار أن يشتغل أسقف بشيء (القواعد) يتنصل منه أسافل الناس "

ولقد أظهر بعض المسيحيين الاول ميلاً الى التربية الوثنية وذلك لانهم تروا على مبادئها قبل اعتناقهم الديانة المسيحية. لكن عندما أقفلت تلك المدارس لم تفتح النصرانية خلفها حتى أنه بعد القرن الرابع للميلاد

عمت الجهالة كل الممالك وبذا ذهب تمب اليونان والرومان أدراج الرياح
وكانها لم تكن وابتدأ العالم الانساني حياة جديدة . ففي القرن الخامس
لم تعلم الصغار ولم يوجد لدى المدرسين تلاميذ

غير أن المسيحية لم تتمكن من البقاء بدون تربية مها كانت قليلة .
ولذا قام بعض الأفراد من وقت الى آخر بنهضات ضعيفة كي يعيدوا
الى العلوم القديمة شيئاً من مجدها . وكان هؤلاء الافراد من الذين تعلموا
بمدارس القواعد ومدارس البلاغة الوثنية قبل اعتناقهم النصرانية وأشهرهم
مارتيا نوس كابالا (Martianus Capella) وهو أستاذ بلاغة إفريقي الاصل
وكان معاصراً لاونغستين (Augustine) أي في أواخر القرن الرابع
وأوائل الخامس . فانه كتب دائرة معارف تحوي مواد تربية ذلك العصر
وكانت الكتاب الوحيد الذي يعتمد عليه في التدريس مدة قرون ومنه
أخذ منهج الدراسة في القرون الوسطى المسمى «الفنون العنقاية السبعة» ،
وإن سرعة انتشار هذا الكتاب الساقط لدليل على انحطاط التربية بعد
القرن الخامس واقد فرض سان بندكت « St. Benedict » على جميع رهبانه
أن يطالعو قليلاً أثناء النهار

ولم يفلح ذلك كله بعد الجهد وازدادت سحب الجهل وعظمت
الظلمات فوق أطلال المدنية الرومانية والإمبراطورية الشاسعة وأصبحت
الكنيسة الكاثوليكية الرومانية مسيطرة في واد كله ظلام حالك .

ووصل الجهل المطبق آخر درجاته في القرن الثامن فهاجر العلم من قارة
أوربا ووجد لنفسه ملجأين أحدهما في الغرب في الجزائر البريطانية
خصوصا أرنلدة . والثاني في الشرق أي في سوريا . وبلاد المسلمين .
بينما كان المسيحيون بأوربا يحاربون العلوم والفنون اليونانية والرومانية .
اصمد قراي القطان

الخلق

لحضرة الكاتب الكبير ؛ والاستاذ الجليل صاحب التوقيع

أندري ما هو الخُلُق عندي ؟

هو شعور المرء ، بأنه مسئول أمام ضميره ، مما يجب أن يفعل
لذلك لا أسمي الكريم كريما ، حتى تستوى عنده ، صدقة السر
وصدقة العلانية ، ولا الرحيم رحيمًا ، حتى يبكي قلبه ، فيسل أن تبكي
عيناه ، ولا العفيف عفيفًا ، حتى يمف في حالة الأمن ، كما يمف في
حالة الخوف ، ولا العادل عادلا ، حتى يقضى على نفسه ، قضاءه على
غيره ، ولا الصادق صادقا ، حتى يصدق في أعماله ، صدقه في أقواله ،
ولا المتواضع متواضعا ، حتى يكون رأيه في نفسه ، أقل من رأى
الناس فيه .

التخلق غير الخلق . وأكث الذين نسميهم فاضلين متخلقون بخلق
الفضيلة لافضلون . لأنهم إنما يلبسون أوبها مصانعة للناس أو خرفانهم
أو طمعاً فيهم . فان ارتقوا عن ذلك قليلا لبسوه طمعاً في الجنة التي أعدها

الله للمحسنين أو خوفا من النار التي أعدها الله للمسيئين
أما الذي يفعل الحسنة لأنها حسنة ويتقى السيئة لأنها سيئة
فذلك من لا تعرف له وجودا أو لا تعرف له مكانا .

لا ينفع المرء أن يكون زاجره عن السر خوفه من عذاب النار
لأنه لا يعلم أن يحد بين الزعماء الدينيين من لبس له الشر لباس الخبر
فيمشي في طريق الرذيلة وهو يحسب أنه يمشي في طريق الفضيلة . أو
خوفه من القانون لأن القوانين شرائع سياسية قد وضعت لحماية
الآداب . أو خوفه من الناس لأن الناس لا ينفرون من الرذائل بل
ينفرون مما يضرهم رذائل كان أم فضائل وانما ينفعه أن يكون
ضميره فائده الذي يهتدى به ومنازه الذي يستنير بنوره في طريق حياته
وما زالت الاخلاق بخير حتى خذلها الضمير ونحلي عنها وتوات
قيادتها العادات والمصطاحات والقواعد والنظم ففسد أمرها واضطرب
حبلها واستحالت الى صور ورسوم وخراف وبها رج وأكاذيب والأعيب
لا صلة لها بالنفس ولا أساس لها في القلب . فرأينا الحاكم الذي يقف
بين يدي الله ليؤدي صلواته وأسواط جلاديه تمزق على مسمع منه
جسم رجل مسكين لا ذنب له عنده سوى أنه يملك صبابة من المال
يريد أن يسليه إياها . والأمر الذي يبني مسجدا يتقرب به الى الله
وهو يخرب في كل يوم بيتا من بيوت المسلمين . والفقيه الذي يتورع
عن تدخين غايونه في مجلس القرآن ولا يتورع عن مخالفة آيات القرآن
من قاتحتها الى خاتمها . والغني الذي يسمع أنين جاره في جوف الليل

من الجوع فلا يرق له ولا يحفل به فاذا أصبح الصباح ذهب الى بعض
الأضرحة ووضع في صندوق النذور بكرة من المال قد ينتفع بها من
لا حاجة به اليها .

الى كثير من أمثال هذه النقائص التي يزعم أصحابها ويزعم لهم
كثير من الناس أنهم من ذوى الاخلاق السكريمة والسيرة المستقيمة



إخلاق هو الدمعة التي تفرق في عين الرحيم كلما وقعت على منظر
من مناظر البؤس أو مشهد من مشاهد الشقاء .

هو العرق الذي يتصبب من جبين الحبيّ خجلًا من السائل
المحتاج الذي لا يستطيع رده ولا يستطيع معونته

هو القلق الذي يساور نفس السكريم في جنح الليل ويحول بين
جفنه والسكرى ندما على هفوة زلت بها قدمه أو سقطة جرت بها
أحكام القضاء

هو الحاجة التي تعترى لسان الصادق حينما يتحدث نفسه بالكدوبة
تدفعه اليها ضرورة من ضرورات الحياة .

هو الشر الذي يتطير من عين الوفيّ حينما يراد منه العذر بعهد
قد أخذه على نفسه أو الحذث بيمين قد أقسمها بين يدي ربه .

هو الصرخة التي يصرخها الشجاع في وجه من يجترئ على إهانة
وطنه أو العبث بكرامة قومه

وجملة القول إن الخلق هو أداء الواجب لذاته بتطوع النظر عما
يترتب عليه من النتائج فمن أراد أن يعلم الناس مكارم الأخلاق فيلجى
ضمايرهم وليبث في نفوسهم شعور الرغبة في الفضيلة والنفور من الرذيلة
بأية وسيلة شاء ومن أى طريق أراد

فليست الاخلاق محفوظات تحشى بها الأذهان بل ملكات تصدر
عنها آثارها عفوا بلا تكلف ولا تعمل صدور الاشعة عن الكوكب
والاديج عن الزهر

مصطفى لطفى المنفلوطى

اللورد فرنسيس بيكون

مباين - فلسفة

الدور الرابع من أدوار حياته

أعماله السياسية

تركنا بيكون في المقال السابق نائبا، وصل الى أوج عظيمته
السياسية، وخطيبيا يستمرى الاسماع، ويملك القلوب، ويتصرف في
العقول، وعالما يصرف أوقات فراغه في البحث عن دقائق العلوم،

وينقب عن أسرار الطبيعة ، وعاملا مجدا نشيطا على توافر معدات نجاحه في هذا الميدان ، وهي تنحصر كما سبق في

(١) المال (٢) الجاه . فواصل توسلاته الى الملكة ، حتى حصل

بمد جهد مجهد ، وسمى ممض ، على منصب يراه الناس عظيما ، ويراه خفيرا ، شأن ذوى النفوس الكبيرة ، والهمم الوثابة . ذلك المنصب هو رتبة كاتب اول ، لأكبر محكمة بريطانية ، في ذلك الوقت ، وهي محكمة استار تشمبر وكانت وظيفتها السنوية عظيمة ، تبلغ الف وستمائة جنيه . وكان لمن يتولى هذا المنصب منزلة رفيعة ، ونفوذ عظيم في قومه . لا شك في أن هذا القدر من المال يكفي لأن يعيش بكون ، موفور الكرامة ، ناعم البال ، فرير العين ، وأن درجة نفوذه ، في الدوائر الرسمية ، تمكنه من جمع ما يريد من المعلومات ، والاستعانة بمن يريد من رجال الأعمال الحكومية ، الذين أصبح من أسلام شأناء وأعظمهم نفوذا . غير أن بكون لم يقنع بكل هذا . ذلك لأنه مع انصافه بما جعل من صفات الحكماء ، ونبل من غرائز العلماء ، وشرف من صفات الأدباء ، كان شديد الرغبة في أن يكون موفور المال ، عزيز الجانب ، لا حرصا على هذا المال ، ولا حيا فيه ، ولا طمعا في كثره وادخاره ، بل ليتوصل به الى أغراضه . زد على ذلك أن رغبته في العيش الطريف ، وسكنى الفصور ، لم تنقص عن رغبته في استكشاف الحقائق العلمية ، فلم يكن بالفيلسوف الراجب عن الدنيا

المتعبط بالخلق من الثياب ، الهانئ بالمنظر الرث ، بل كان أنيقا ، جميل الهندام ، حسن البزة ، مفر ما يسكنى القصور والشاهقة ، ذات المقاصير الفاخرة ، والمزائد الأنيقة ، والأثاث الجميل ، والرياش الممدوم النظير راغبا مع كل هذا في الحصول على الألقاب الرسمية ، والتعجلى بالأوسمة والشارات رغبته في الوقوف على اسرار الطبيعة ، وادراك كنهه الكون لهذا كله لم يكن المال غاية المقصودة ، ولاصائله المنشودة ، بل كان كما ذكرنا وسيلة لتحقيق أغراضه ، والوصول الى آماله . لذلك كان لا يبقى ولا يذر ، ينفق كل ما يحصل عليه في يوم ، غير مكترث بما يصادفه في غده ، مع كثرة ما انتابه من النوائب ، وما حل به في ماضيه من الآحن .

كأنك عن كيد الحوادث راقد

وما أمنت في السماء الفراقد

وما ابتسمت أيامه النكد عن رضى

والكن تمحشى والصدور حوافد

ففضت عليه هذه الميول ، وتلك المظاهر ، بالبحث عن مصادر أخرى للمال ، والاعتقاد بأن منصبه ليس بذلك الذى يوصل الى غايته ، ويحقق آماله وآمانيه . فاقصم برجل من أشهر النبلاء ، وأنبه العظماء ذى سلطان عظيم ، ونفوذ كبير لدى الملكة ، ومن أكثر العظماء اتصالا برجال البلاط ، ورؤساء المصالح والدواوين . ذلك هو إيرل اسكس . فساعد بيبكون مساعدة جديدة مادة وأدبا وعينه مستشارا سريا له

سنة ١٥٩١ بوظيفة عظيمة لم تعرف بالدفعة . فبذل بيبكون كل ما في مقدوره في خدمة ذلك الأمير ، وفاء بحق نعمته عاينه ، وأملا في نيل أغراضه على يديه .

بينما بيبكون ناعم البال ، قد هزت النعمة من عطفه ، ولاحت ارجحية السرور على وجهه ، ولمع في عزته نور الغبطة والهناء ، عقد مجلس النواب الذي لا يزال عضوا فيه ، في فبراير سنة ١٥٩٣ ، وكان بيبكون نائبا عن ميدل سكس . وكان الباعث على عقد البرلمان عظيما ، وهو الوقوف على مكيدة جديدة ، من المكاييد العدة ، التي كان يدبرها اليايا ضد الملكة مما جعل حكمها مضطربا ، ومركزها قلقا . وكانت المكيدة رهيبه مخيفة ، قضت على الحكومة بزيادة قوتها البرية والبحرية ، وفرض ضريبة عظيمة على الشعب ، نفى بالنفقات الضرورية لهذه الزيادة . فادرس مجلس اللوردات رسالة الى مجلس النواب ، يطالب فيها على غير سابقة ، أن يتفاوض أعضاء المجلسين مجتمعين ، في المسألة المعروضة على بساط البحث ، على أن يجلس اللوردات في الوقت نفسه ، شكل لجنة ، وقررت جمع اعانة كبيرة ، في وقت قصير . عرض هذا القرار على مجلس النواب ، فقام بيبكون ، بما عرف عنه من قوة المعارضة ، واحكام السبك وتخير الالفاظ ، التي لا ظل عليها للابتدال ، ولا أثر فيها للهجر ، وبما عهد فيه من لسان بليل ، ومنطق خلاب ، وخاطر سريع ، وذهن حاضر ، وأنجى على اللوردات باللائمة ، وأغلف لهم في القول ، وشهر بفعلتهم ، وأظهر أن رغبتهم في البحث والمناقشة

مع مجلس النواب في مكان واحد ، خرق للقانون ، وتعد على حقوق
النواب، وانتهاك للتقاليد ، وامتهان لحرمة العادات، وبخاصة المناقشة
في الامور المالية التي كانت للنواب فيها ميزة خاصة . وقرر أن آراء
اللوردات يجب أن تجرى في الوصول الى النواب على عاداتها المألوفة ،
وأن نسير في طريقها المعروفة ، من بحثها في قاعة مجلسهم ، ثم ارسالها
الى مجلس النواب لينظر فيها منفردا ، في مكانه الخاص به ، تفاديا من
التأثير في نفوسهم ، وتخلصا من الخداع والتغريب بهم . فقبل اقتراح
يكون ، ورفض المجلس المفاوضة مع اللوردات في هذا الموضوع ،
على هذه الشاكلة . أخذت المسألة سيرها المألوف ، ولما عرضت على
مجلس النواب ، وافق ويكون على جمع الضريبة ، الا أنه عارض في
جمعها في ذلك الوقت القصير ، وقرر وجوب تخفيضها . معلا ذلك بأن
الشعب لا طاعة له على دفع تلك الضريبة الفادحة ، في ذلك الوقت
القصير . بخالفه النواب في ذلك ، وقام الشعب بدفع الضريبة في الزمن
المحدد دون أن يظهر امتعاضا أو يبدى تألما ، أو احتجاجا عن تحقيق
رغبات الملك ، وان كان الواقع غير هذا ، فان ألم الشعب كان عظيما
ولم يكن في مقدور أحد ، المجاهرة في هذا الوقت المصيب بما
يكنه في نفسه

ولو قبلت أمر الملك جتوبنا

لما قبلتها في الظلام المراقب

مشى المشامون ، وهمز الهمازون ، ولمز الهازون ، وسمى الساعون
ببيكون الى الملكة والقوا في روعها بأن بيكون يعمل على جمع قلوب
الناس حوله ، وتفريقها من حولها . فتارت نارتها ، واشتد حنقها على
بيكون ، فأمرت بفصله من جميع المناصب الحكومية .

ومن عاش بين الناس لم يخل من أذى

بما قال واش أو تكلم حاسدا .

فأخذ يسترحم ولا راحم ، ويعتذر مما فرط منه ولا عاذر ،
ويستعطف ولا عاطف ، وجمدت الملكة وقسا قلبها ، فلم يفسد لديها
تذلل واستغفاره ، وتدمه على ذنبه الموهوم ، كما لم يجد توسل صديقه
وصديق الملكة ايرل اسكس . فأصبح بيكون الحذر وقد أتى من مأمنه ،
فتقطعت أحشاؤه ، حزنا ولهفا ، وحلت بساحته الأحران ، وتبين
في وجهه الأسى والكمد ، وصار كاسف الوجه ، خاشع الطرف ،
مضطرب البال ، مكروب النفس ، محزون الصدر ، لهيف القلب على
عيش رغيد مضى ، وزمن هنيء انقضى ، ولكنه تعود ذلك من دهره ،
وتعلم كيف يصبر على محنه ، وعرف كيف يتخلص من نوبه .

عرفت سجايا الدهر أما شروره فنقد وأما خيره فوعد
إذا كانت الدنيا كذلك نفلها ولو ان كل الطالبات سعود

أصبح بيكون وقد أقل نجمه ، وغربت شمسه ، وغار سعده ،
في فقر مدقع ، وعيش ممض . ولقد خفف من لوعته ، ولطف من

محتته ، ما كان يده به صديقه ، ايرل اسكس غير أنه مع هذا ، أضحي
منقلا بالديون غارقا في بحار الهموم .

وقد يخمل الإنسان في عثفوانه وينبه من بعد النهي ويسود

دام سيكون على هذه الحال التعمسة زمنا طويلا ، حتى قضت
الملكة ، وجلس على عرش بريطانيا الملك جيمز الأول فكان ذلك مبدأ
عصر جديد في حياة سيكون ، عصر سعادة وسؤدد ، وقوة وسلطان
ونقوذ ، ترادفت عليه فيه النعم ، فجمع بين تالدها وطريفها ، وسكن اليه
الملك جيمز ، واطمأنت نفسه اليه ، وناط به ثقته ، فأطلمه على دخائله ،
ووكل اليه أمر الملك وتديره ، وعينه مستشارا له في سنة ١٦٠٤ .

فماودته السعادة وابتمس له الدهر ، وأقيت عليه الدنيا ، وهو على
ما هو عليه من جد وعزم وثبات ، يعالج أمور الدولة بما فطر عليه من
حكمة وعزيمة وأناة ، ويلتمس الوسائل ، ويحتال الخيل لتوطيد دعام
الملك ، وتذليل صعاب الامور ، فيستفرغ فيها وسعه ، ويستنفد طاقته ،
حتى أصبح في نظر الملك رجل الدولة الفذ ، وعميدها الأعظم بمد أن
ذاق الأمرين في آخر أيام الملكة ، ولكن الدهر أبو العجائب .

والليالي من الزمان حبالى متقلات يلدن كل عجيبة

وهكذا كان شأن سيكون في جميع أطوار حياته ، قضت عليه
الملكة ، وهو في أبهى مظاهر سعادته ، ثم أنقذه جيمز ، وهو في أشد
أيام بؤسه . لم يقف أمره عند ذلك بل عينه في سنة ١٦٠٧ نائبا (محاميا)

عمومياً . فزاد عظمة علي عظمته ، ونفوذاً فوق نفوذه ، وهو مع كل هذه المناصب الرفيعة ، والمراتب السامية ، عضو عامل في مجلس النواب ، بل قائد من قواده ، وزعيم من أعظم زعمائه .

علي أن كل هذه المشاغل ، مع ما بها من عظمة ، وما تستوجبه من جهد ، لم تحل بينه وبين اشتغاله بالعلم ، في أوقات فراغه ، التي كان يرضن بها علي من يتقربون منه ، لا حباً وإخلاصاً ، بل تميهاً ونفاقاً ، فكان ينقر منهم ، ويتعمد عنهم ، وقول المعري يتردد في خاطره
ومن يك حظه منكم دنوا فان أجل حظي في البعاد
أداة من صديق أو عدو فبؤس للأصادق والأعداى

هذا ولا بد في هذا المكان من بيان الفرق بين فيلسوف الباحث عن الحقيقة ، وبين فيلسوف الناب العمومي . ان الفرق بينهما كالفرق بين الملائكة في طهارتهم ، وسمو أخلاقهم ، وبين الشياطين في خبثهم ، وسوء طباعهم . لذلك وجب علي من يريد الحكم علي فيكون ، أن يدرسه من جميع نواحيه ، أي يحكم عليه فيلسوفاً مهذباً ، كريم الطبع ، جميل السجايا ، حلو السمائل ، باحثاً عن اسرار الكون متفانياً في خدمة الانسانية ، وترقية الجنس البشرى ، وقاب الفلاسفة النظرية رأساً علي عقب ، ثم يدرسه سياسياً كرجل خاضع لأحوال عصره ، ومقتضيات الحكم في قومه ، بذلك يجد أن فيكون العالم فيلسوف سابقاً لأوانه ، فذ في أبناء عصره ، من حيث الافكار والمعلومات والابحاث العلمية ، وأنه من أعظم الناس شجاعة وانداماً في ميدان

المبتكرات العلمية . ثم يجد ليكون النائب العمومي من أشد الناس
عنادا ، وأمرهم عودا ، وأصلبهم مكسرا ، في تنفيذ الجرائم الشيعة ،
والعقوبات الصارمة . تناقض غريب ، وتباين مدهش في أخلاقه التي
تختلف باختلاف الأعمال والمراتب والمناصب ، وليكن هذه صفات
كثير من العظماء والناهبين

ألا إن أخلاق الفنى كزمانه . فمنه يبيض في العيون وسود
لقد كان يكثر في مكتبته الخاص ، يصرف أوقاته الغالية ، وجهوده
التيمة ، وقواه النادرة ، في تحقيق آماله العظيمة ، وأمانيه الشريفة ،
وأغراضه النبيلة ، من خدمة الإنسانية ، وتوسيع ميدان سعادة الجنس
البشرى ، وهو في ذلك المثل الأعلى في الإخلاص للحقيقة ، والقيام بالوقوف
على أسرار الكون ، ولقد كانت تغتوره من جراء اجتهاده فكره ، واتمابه
جسمه ، أمراض عدة ، ونوبات عصبية شديدة ، فما كان ليعبأ بهما ،
ولا ليعيرها أدنى عناية ، حتى زاد نحولا على نحوله ، وضعفا على ضعفه
وتأكلنا أيامنا فكأنما تمر بنا الساعات وهي أسود

على أنه متى فارق مكتبته في منزله ، وترك البيئة العلمية ، وذهب
إلى المحكمة ، واندمج في وسط الناس ، أصبح غايظ للطبع ، جاف الخلق
قاسي القلب ، منصرفا عن كل شيء ، إلا عن التجايل في اثبات أدلة
الانتهام . لذلك تعذر حكم معاصريه عليه ، وتباينات آراؤهم فيه ، وبخاصة
بعد أن تولى مناصبه العديدة الأخرى التي سبقت كرها وتذكروا ما كان
من أمره فيها في المقال المقبل إن شاء الله .

أبو الفتح الفنى

تواستوى في مدرسته

لقد آن أن أذكر للقارى، على سبيل الفكاهة والمظة ما وصف به تواستوى مدرسة شيدها هو على أساس الحربة قال : -

« يدخل المدرس الغرفة ، فيجد التلاميذ على الأرض ، بعضهم فوق بعض ، وهم يصيحون « ما أقل عددنا ! ألا تأتى البقية فننضم لئيبنا ! » ويستغيث واحد منهم « لانضيقوا على الخناق أيها الصبيان » أو « لا تقتلوا شمرى » فلا يجد آذانا مصغية ، ولا فلوبا واعية . وسرعان ما ينادى المدرس باسمه ، قائلاً يا بطرس مر التلاميذ برجموا عنى ويتركونى وشانى . وما هى الا أن يفرغ المسكين من شكايته ، واستغاثته بالأستاذ ، حتى يصيح الغلمان ، « عم صباحا يا بطرس » وهم فى لعينهم مستمرون . يتبع المعلم نفر قليل الى القمطر ، فيوزع عليهم بعض الكتب ، ويسأله بعضهم ، وهم رفود ، يتقلبون ذات اليمين وذات الشمال ، أن يبسط اليهم ذراعيه بالكتب ، ويسارع اليه آخرون ، وقد علا صياحهم « أعطنى كتاب كذا أو كتاب الأمس . أو كتاب المؤلف الفلانى » ويبقى منهم اثنان طربحان على الارض فيدعوان المعلم الى أن يعطيها كتباً ولكن بأمرهما بقية التلاميذ بالسكون وعدم الكلام .

يسود النظام ، ويبدأ التلاميذ ، ويوجهون عنايتهم الى كتبهم فيقرءون منها ماشاءوا ، حتى ينتهى الدرس كما بدى . وأونة يستولى

التعب والقلق على التلاميذ ، فلا تميل أنفسهم الى العمل ، ولا يرغبون فيه ، ويفادر بعضهم الحجرة ، فيسألهم الاستاذ « ما الخبر ؟ » فيجيبه بعض التلاميذ « أنا ذاهبون الى منازلنا » فيقول « ماذا تعمل في الدروس وقد بقي درس الغناء » فلا يردون عليه . ثم يتبعهم غيرهم قائلاً « لقد انصرف التلاميذ وهم ذاهبون الى منازلهم » فيسألهم المعلم « من قال ذلك » فيقول التلاميذ « لقد ذهبوا » فيسألهم المدرس « وكيف ذلك : » في هذا الوقت تأخذ المعلم الحيرة فلا يدري ماذا يصنع ، ويزيد في حيرته أن تقوم الحرب على قدم وساق بين تلميذ متخلف وآخر حضر لياخذ قيمته . »

هذه نتيجة الحرية المطلقة في التربية ، وأثر من آثار الغلو المقوت ومجاوزة الحد وضيق الفكر . وما نتيجة الاستعباد والسلطان التام بأقل منها خطراً . وقد تلمس العلامة « أمتدهولس » الأعداء لتلستوى وبين الأسباب التي دعت الى النتيجة السالفة الذكر حيث قال ما معناه « هل فكرة تربية التلميذ في جو الحرية من أضغاث الأحلام ؟ ان تجاربي الواسعة ترشد الى أنها ليست من الأحلام في شيء ، وما كنت لأتظن من عالم فاضل ومرب واسع العقل كالاستاذ « آدمس » أن ينفض الطرف عن تجارب هو استوى ويزدريها ولا يحلها المحل اللائق بها . أن رجال الشرطة الروسية أغلقوا المدارس المذكورة بالرغم مما كان لها من الأثر الصالح في نفوس التلاميذ فقد أحييت فيهم قوة النشاط ، وزادت مقدرتهم ، وحببت اليهم العمل . ولذا بحثنا عن السبب

في الخيبة - اذا اعتبرنا تلك خيبة - وجدناه ان تواستوى لما كان شديد
الثقة في الطبيعة الانسانية، منح التلاميذ حرية تامة بعد ان طال عليهم
المقام تحت ضغط شديد فلم يحسنوا استعمالها ولم يقفوا عند حد مناسب
فكانوا كمن طال عليه المقام في قاعة مظلمة ثم دفع به فجأة الى ضوء
الشمس الالامع وان كثيرا من المرين قد جرب فكرة الحرية وانت
تجاربهم بنتائج عظيمة ومن هؤلاء السيدة مريا منتصوري والعلامة
هو مرين »

ولقد ان نوفق بين هذه الآراء ونستخلص منها مذهبنا متدلا
تتمسك به في أمور التعليم :-

ان الطفل عاجز عند ولادته لا يستطيع القيام بمحاكمة ولم تحنكه
التجارب وليس له خبرة بالحياة فلا بد من تعهده وارشاده ووضع حد
لأعماله لا يتعداه حتى يصل الى كماله المطلوب ولو ترك وشأنه لكان
فريسة لغرائزه الشهوانية وميوله المنحطة قال بعض الالمانيين «لا شك
في أن لوالدين الحق في تقييد أبنائهم وأنى لأحترم حرية غيري لاني
اعتبره انسانا كاملا خلقا وخلقا ولا سبيل الى الوصول الى آماله في
الحياة الا اذا كان له من الحرية نصيب ولست بالحكم في أموره لأنه
مثلي أما الطفل فناقص لا بد من تعهده وغرس الفضيلة في نفسه وعلى
هذا تقييد الصغير واجب وترك الحرية للكبير محتم الا أن ذلك التقييد
لا مسوخ له الا اذا خيف استعمال الحرية فيما يعود بالضرر لا غير
وكل تقييد سوى هذا لا مبرر له

أن الصبي لا يعيش منفردا منعزلا عن الناس وكثيرا ما تتضارب
مصالحته الفردية مع المصلحة العامة هذا الى أنه في جماعة ذات نظام
خاص ولها آداب وطرائق في الحياة وعادات ودين ورثتها عن السلف
فكل شيء يتنافى الآداب أو يخل بالروعة أو يدعو الى فساد الحياة
الاجتماعية يجب أن نحول بين الناشئين وبينه فينبغي إذن أن يشجع
الصبي على حزبية العمل والفكر والقول الا اذا كان من وراء ذلك خطر
كثيرا ما سمعنا بعض الناس ينادى بصوت جهير أن امنحوا
الاطفال حقوقهم واسكن هذه جملة عامة ذات تفسيرات مختلفة فان
أرادوا بحقوق الاطفال الحرية المطلقة فذلك مالا سبيل اليه لما قدمنا
وأن أرادوا احترام ارادتهم ومحبتهم وأرشادهم فذلك ما ندعو اليه
فالا نسانية التي ترى مظهرها العقلي في مهد الطفولة كما ترى الشمس عند
بزوغها من مهدها أو الزهرة عند تفتح أكتافها يجب أن تحترم وتعامل
هيبتها القلوب ولكن ليس من الحكمة في شيء ما يميل اليه بعض
الآباء من التساهل الذي يتول بالناشئين الى الخراب العاجل واعلمهم
يذكرون ما يقول الشاعر العربي

فمسا ليزدجروا ومن يك حازما فليقس أحيانا على من يرحم
أن سيطرة الآباء والمدرسين لا بد أن تكون مشوبة بالشفقة
تسهر بشفقة كثيرة بالتلميذ حتى تبعث على احترامه انفسه واحلالها
الحل اللائق بها وليس شيء أضر بالناشئ من عدم الثقة به وردعه

وزجره وتقرينه والخط من قيمته لأنه اذا هانت عليه نفسه لجأ الى
مالا يحمد ولم يبال بالنقد ولا الأرشاد فالنفس ما دامت كبيرة عظمت
أعمالها في الحياة وتعب في مرادها الجسم

وإذا كانت النفوس كبارا تعبت في مرادها الاجسام

يقولون لا معنى للحرية بدون واجب ولا للطاعة اذا لم يكن
هناك اختيار وهذا بين لأن الناس انما يمتازون عند قيامهم بالأعمال التي
تعهد اليهم والرجل الذي لا يخضع لواجب ولا يجيب صوت الحق ولا
ما على عليه ضميره الطاهر ودينه المقدس لا قيمة له وانا اذا حرمتنا على
الناس الاختيار ومنعناهم حرية التصرف سلبناهم حقا طبيعيا ألهيا
وجعلناهم أشباحا يقلبها الانسان كيف شاء يقول الشاعر العربي

لا ترجع الانفس عن غيرها مالم يكن منها لها رادع

ولا شك ان هذا بيت مملوء بالحكمة وحبذا لو كان للمدرسين أن

يتمسكوا به في دروسهم وجميع أعمالهم

ان بعض الناس قد يلجأ الى الشدة حبا فيما يسميه بالنظام ولا شك

أنه لم يفهم معنى هذه الحكمة فان النظام لا يحرم على التلاميذ الحركة

والتنقل في حجرة الدراسة مادام ذلك يتفق مع المصلحة العامة وقد قالت

السيدة موريا «متصوري» ان حجرة ننقل فيها الصبيان بعقل وروية

وعلى مقتضى المصلحة من غير أن يصدر عنهم ما يفاق الراحة أو يتنافى

الآداب لحجرة دراسية يتمثل فيها النظام بأجل معانيه «ولهذه المناسبة

أذكر أن هذه السيدة تشجع على المدارس في الوقت الحاضر وتعتبرها

سجوننا وعقوبات تحول دون نمو الطفل وتأسف شديد الأسف لأن
بعض العلوم الحديثة والتجارب العلمية كانت وسيلة لذلك فللسكري
والقنطرة مقياس خاص وكلاهما ثابت في الأرض والتلميذ بينهما كأنه
قطعة جبر لا يشعر بشيء ولا يبالي بالضغط وليس الضغط الفكري
بأقل من الضغط المادي

من الحزم أن نسمح للتلاميذ بأن يكون لهم نصيب في ادارة
المدرسة وأعمالها ولا سيما ما يختص بالألعاب ولا شك أن تجاربهم في
مثل هذه الحالة ستكون منبعا من مائة يستمدون اذا خرجوا الى
الحياة العملية الاجتماعية - من الحزم أن نشجعهم على اختيار المواد
الدراسية التي تناسب مواهبهم الطبيعية وان نبعث فيهم جهاد دراستها
بجد والخلص وتطبيقها على أمور الحياة

محمد علي المهزوب

مدرس تربية بدار العلوم

الجمال

بقلم حضرة الاستاذ الفاضل

الركنور احمد أفندى ضيف

الاستاذ بالجامعة المصرية

أكثر الالفاظ دورا اعلى اللسان وأكثر المعاني جولا لنا في الافكار
كلنا الجمال والحب ومعناها. والحب ومعناه جزء من الجمال . لأن كل
حب جميل . أو الحب جزء من جمال الحياة النفسية . والجمال تناسق
الوجود بأجمه

لماذا تميل ان تسكن مسكنا أنيقا ، حسن التنسيق والطلاء ،
مستقيم الاركان والزوايا ، ولماذا تميل الى التأنيق في الملابس ولونه ودقة
نسجه ، وحسن حياكته ، وتلبس الديباج والذهب والفضة والماس
وأنواع الجواهر ، وتمشى معجبا بنفسك ؟ ولماذا تميل الى الابهة في حيازة
أنواع التأنيق والزينة في الحياة ؟ ذلك لانك تريد ان تكون جميلا ، وان
يكون كل شيء فيك ولديك جميلا . اذ انك تعرف ان الجمال يجذب
النفوس ويوجه الانظار اليه . لانه يهز القلوب والمواطنف . فتريد ان
تكون مظهرا من مظاهر الجمال .

ولماذا تمسق وتتفاني في الحب وتضحي بكل شيء في سبيله ؟ ذلك
لان العشق أثر جمال النفوس في النفوس . أو أثر جمال الانسان في

الانسان والنفوس اذا ناكفت وتعارفت شعرت بجمال الالفة في الحياة .
لان كل شيء في الحياة يجرى الى مطلب واحد وهو المثل الاعلى . وذلك
هو الجمال . كل شيء يعمله الانسان من حركاته الجسمية والعقلية يدل
على انه يحب الجمال ويميل اليه بطبعه .

أما الجمال فهو السكّال أو الابداع المدرك بالحواس ، الغرض منه
سرور النفس وإيقاظ الميول وتزوية الذوق وترقيق العواطف . او ان
معرفة الجمال تؤدي الى هذه الاشياء . قال (جوت) الشاعر الالمانى
العبقرى ان الجمال أعظم ما يدعو الى السرور . وهذا الذى يدعو الى
السرور يدعو الى التفكير وقوة الملاحظة

والجمال ككل الفنون من حيث الاتصال بالفنيين ، أنفسهم
وميوهم في ابراز الاشياء وتصويرها على حسب ما نوحى اليهم بعبقرتهم ،
وعلى حسب ما هو في نفوسهم من قوة الادراك والابداع والابتكار
ففي الشعر مثلا تجسد جملة من الشعراء نقول الشعر في حادثة واحدة .
ولكن كل واحد منهم يمتاز عن سواه في طرق التفكير وفي طرق
التصوير وفي الاسلوب . والمصورون قد يختلفون في ابراز صورة الشيء
الواحد من حيث الصناعة لان كلا منهم سائر على حسب استعداده
الفطرى وتربية فواه في الادراك الذى يختلف باختلاف ميوله وقوة فهمه
للأشياء ودرجة نصيبه في التمييز بين الحسن والقبيح .

ويجمع أنواع الجمال التناسق والتناسب بين الاشياء وذلك يكون
في الالوان والاصوات والالفاظ والاجسام والحركات . فالتناسق في

الالوان هو فن التصوير وجماله . والتناسق في الاصوات هو فن الموسيقى والغناء . والتناسق في الاجسام هو فن النحت وجمال تصوير الانسان . والتناسق في الحركات هو فن الرقص . والتناسق في الالفاظ هو فن البلاغة وجمال القول . فالذى يعرف بناء الكلام وكيف يضع اللفظ جوار اللفظ فيتناسب مع الفه ويتشابه معه في المعنى ويتقدمه في الاسلوب هو قننى وكلامه بليغ جميل والذي يخرج الصوت مع صوت آخر يتصل به ويتناسب معه هو مقننى وصوته جميل . والذي يجمع بين الالوان مع التناسق والتناسب بينها هو مصور وتصويره جميل . ومقياس هذا الجمال كله انشراح النفس وسرورها والميل الى ذلك .

ولسكن ليست كل نفس تتحرك بدرجة واحدة أو بسبب واحد فن الناس من يحب الصراحة والوضوح في كل شيء أو يحب الخفايا الجميلة المريانة - كما يقولون - فان كان مصورا صور المرأة الجميلة كما هي وكما خلقها الله . وصور الحوادث المؤلمة بشكها المؤلم . وصور مجالس اللهو والطرب بما فيها من السرور والجمال . واذا كان كاتباً أو شاعراً مال الى الصراحة في القول وكشف مخبات العقول والافكار وكشف اسرار الحياة بعبارة يحسبها الخلقيون خروجاً عن حدود الذوق العام ومروفاً من السكال . وان كان من النساء احب ان يرى البلاغة في عبارات الوعظ والارشاد وتكوين الاخلاق وتهذيب النفوس أو رغب في رؤية او عمل صورة قسيس أو مسجد او كنيسة لان هذا هو الجمال في نظره .

يمثل تلك الميول كانت المذاهب المختلفة في الفنون وإدراك الجمال
واختلاف الناس في تعريفه . حتى قال بعضهم ان الغرض من الجمال فهم
الحقائق او التوصل الى الخير وفعله . وليس ذلك غير ما عبر به بعض
ادباء العرب الذين غلب عليهم الدين بقوله في تعريف البلاغة - « هي
ما بلغ بك الى الجنة وعدل بك عن النار . وما بصرك موافق رشذك :
وعواقب غيبك »



ولا بد لإدراك الجمال من تربية الذوق واخذه على فهم دقائق
الاشياء فلا يصح الاخذ بأراء الجاهلين بالاشياء . فان الذي لا يعرف
لغة من اللغات ولا يدرك جمال القول فيها لا يصح ان يؤخذ برأيه في
بلاغة تلك اللغة . والذي ليس له ميل ولا ذوق لسماح الموسيقى لا يسأل
عن قطعة موسيقية سمعها أو صوت قيل امامه . . ولقد تتكون
الاذواق تكوينا خطأ . فيحكم الانسان حكما خطأ واكثر ما يكون
ذلك من جهل الانسان وغروره بنفسه . ولقد يكون هذا الجهل
والغرور بالنفس من اشد المصائب في تكوين اذواق الامم وتربية
شخصياتهم الفنية . ويكفي في ذلك ان يظهر رجل جاهل مفرور بنفسه
نشط الفكر يحكم على الشيء حكم الموقن وينشر رأيه بين الناس ليستم
الاذواق ويضلل العقول . لان كثيرا من الناس يأخذون هذه الاحكام
كجأ هي ويبنون عليها آراءهم حتى في المسائل الفنية البحتة . وكثير من
الناس من يتدفق الى الحكم على الشيء وهو لا يعرف منه الا بعض

الأراء السقيمة لانه لم يترب تربية صحيحة لفهم هذه الاشياء فلا يمكنه ان يدركها . قال بعض العلماء اذا وجد انسان بين مائة انسان يعرف ان يفكر فانه لا يوجد انسان بين الف انسان يعرف ان يرى . الجمال محيط بالانسان في كل مكان والسكون كله مملوء بانواعه . فاذا امكن الانسان ان يدرك ما يحيط به فهم الجمال . واذا امكنه ان يبرز أو يعبر عن ذلك بشكل جميل او بعبارات بايعة كان فنيا بارعا . فان فهم الجمال لا يدعو الى كد القرائح بل الى التأمل في الوجود وهذا هو سر الفنون الجميلة . وسر النهوغ

اصغر ضيف

نقد كتاب تاريخ مصر

في عهد الخديوي اسماعيل

تأليف حضرة الياس افندي الأيوبي

»

ان اللجنة العلمية التي تكونت لفحص السكتب التي قدمت للمسابقة لم تحسن اداء مهمتها فظهر السكتاب الفائز وفيه ما يدعو الى الانتقاد الشديد . وان شئت أن نحكم على مبلغ اهتمام اللجنة وتقديرها لواجبها فاقراً رأيها المنشور في مقدمة الكتاب .

قدمت اللجنة تقريرها عن السكتاب في خمسة اسطر اعانت

فيها « ابعاد » كتاب الاستاذ الايوبي فقالت « انه مجلدان مجموع
صفحاتهما ١٠٨٤ صفحة وفي كل صفحة ٢٠ سطر اكتابة » ثم قالت « ان اقسام
المؤلف معقولة وعملية وقص الحوادث مضبوط والانشاء عصري
وايق » ولم تتعرض بكلمة واحدة عن طريقة الكتابة ومادتها ومبلغ
صحتها ولياقها وقيمتها من الوجة العلمية البحتة . فكان اللجنة بنت
حكما على اعتبارين عتيقين منبوذين في نظر المؤرخين الحديثين وهما
كثرة المادة وقص الحوادث

ولا يتسرب الى ذهن القارىء اننا نريد الطعن في كتاب الاستاذ
الايوبي مدفوعين بعامل المنافسة والغيرة لاننا عجزنا عن كسب الجائزة
الاولى ولم نظفر من المباراة الا بجائزة ثانوية فاننا على كل حال محترمون
داى اللجنة فانمون بحكم الراى العام
ولكننا نريد قويا نكتبه ان نشير الى عيوب واغلاط في
الكتاب نرى لزوم اصلاحها لاننا نعتبر وجودها حاطا بسمعة علم
التاريخ بوجه عام .

نريد ان نبين ان مهمة المؤرخ الحديث تختلف عن مهمة المؤرخ
في القرون الوسطى اختلافا بينا فبينما الاول يجمع الحقائق لتحصيلها
وتحليلها تحميلا منطقيا دقيقا وربطها بعضها ببعض كان الثانى لا يهتم الا
بجمعها فحسب . وبينما الاول يكتب وامامه وحدة عامة متماسكة سائدة
في اجزاء كتابه ظاهرة في طريقته ونفسيته واسلوبه كان الثانى

يسجل الاخبار حسب وقوعها ولا رابطة تربط بينها غير الرابطة الزمنية.
يريد ان نقول انه اذا كتبنا للتاريخ حسب الطريقة القصصية
التفصيلية فن المؤكد انه يأتي وقت يكون فيه التاريخ جملا لا قبل
لاحد يحمله او حفظه او استيعابه اذ يصبح عبارة عن مجموعة حوادث
وحكايات مندرسة لا قيمة لها بخلاف الطريقة النقدية العلمية الحديثة
التي لانهم بالتفصيلات مقدار اهتمامها بتحليل المسائل العامة وربط
الاسباب بالنتائج فتجعل من التاريخ علما مفهوما شيئا نظهر فيه
مواهب المؤرخ وشخصيته وقوة ابتكاره . اما كتاب الايوبي فلم
يوف شرط واحد من شروط الكتابة الحديثة فالكتاب في الحقيقة عبارة
عن مجموعة طيبة من الاخبار والحكايات والمعلومات المجموعة جمعا حرفيا
من مصادر اكثرها ثانوي اويبي عربيه المؤلف تعريبا تجاريا ليست
عالية مسحة علمية فطوعينا يجادل الباحث ان يثر في كتابه على رأى
جديد او استنتاج مبتكر ، فكل ما في الكتاب منقول رأسا بتصرف
قليل او من غير تصرف بالمره . وبمضه منقول من غير تفكير . مثال
ذلك حكاية نقلها المؤلف عن رأى اللورد بالمستون في اهمية مصر
بالنسية لانجلترا (انظر ج ٢ ص ٤٩٩) وكان قد ذكر الحكاية نفسها في
الجزء الاول ص ٣٤٠

١ - اما تقسيم الكتاب الذي نقول عنه اللجنة انه معقول وعلمي
فلم ار شيئا ادعى للاستغراب من تقسيم كتاب تاريخي الى اجزاء وهذه
الى ابواب ثم الابواب الى فصول كل منها مستقل تماما عما حوله من

الموضوعات فالباب الخامس مثلا من الجزء الثالث عن « العقبات التي
اعترضت سبيل نفاذ الخطة » والفصل الاول من هذا الباب عن
« الكوارث الطبيعية وهي حريق الجزاوى ووباء الماشية والحيل
والسكولرا ونادرة لسعيد (:) ثم طغيان النيل وعجزه والغلاء والجماعات
ثم ذكر في الفصل الثاني الحملات المصرية المرسله مساعده لتركيا « ككوارث
غير طبيعية » ولا ادري كيف تكون الحملات المرسله من مصر اظهارا
لقوتها او كيف يكون حريق الجزاوى مثلا من العقبات التي اعترضت
سبيل نفاذ الخطة

٢ - اما اسلوب الكتاب فظاهر فيه التكاف والتنميق وخرابة
التركيب وغياب ذلك التيار الفكرى الذى ينبعث عن روح المؤلف
فيكسب الكتابة حياة معنوية نامية تجمع بين نفسى الفارى والمؤلف
فقد راعى المؤلف الاصول الاخرنجية التى تقل عنها فظهرت في
الكتاب عبارات والفاظ غير مألوفة بالارة فيقول مثلا « انشأت
الخدمة اسبوعية » يريد سياحات . ويقول عن سعيد باشا انه
لمصر « كومتها وهزيمها الثامن والثالث معا » ص ١٦٤ ج ٢ . ويقول
(انظر الى تهكم القدر وعيها بالموضوعات البشرية) . ص ٢٣٠ ج ٢ . ويقول
(بين السكايتول والصخرة التريثية) عنوانا لفصل من غير تفسير .
ويقول عن ابراهيم باشا (ولم يكن فى استطاعة غير المنصور فى تريب)
بدل نصيبين (تعميم العمل التيتانى) ص ١٤٣ ج ١ . ويقول (ضمان
الاعمار) بدل تأمين الارواح و (عهد ديوكلسيان) بدل (دقلديانوس)

ويقول (الشركة الجغرافية الملكية) ص ١٢٣ ج ٢ ويقول عن
الامبراطورة اوجيني (نزلت ترد له زيارته وامتنت امازونة جديدة
صهوة جواد مطهم) ص ٤٣٥ ج ١ يريد أن يقول كأنها من النساء
الحرييات في الازمنة القديمة وهو المقصود من كلمة (امازونة) ويقول
عن اجماع بلسان جماعة من منشستر (هذا رجل أقطع للشغل يوجد
على غير شاطئ الارول) ص ٥٣٣ ج ٢ . ويقول عنه أيضا (انه كان
أرضا جيدة لا تحتاج الا الى فلاحه حكيمه وبذرة طيبة من) (٥٣٣ ج .)
ويقول عنه أيضا (انه كان يخرج لابسا اسطمبولية بسيطة وطربوشا
أحمر) ص ٥٣٢ ج ٢

اما الخلط في مواد الكتاب وعدم تجانس اجزائه فظاهر صفات الكتاب
الذي جاء كشكولا لعدة حوادث جعلها خارج عن الموضوع بالكلية
وانك لتجد فيه من الاطناب والتشويق في سرد بعض الحكايات ما يعني
عن مطالعة القصص الروائية في مثل كتاب الف ليلة (راجع حكاية
صابط القاهرة والتركى زوج المرأة الحسنة) ص ٢٧٣ الى ص ٢٨٩
ج ١ وتجسد في الكتاب تاريخا مفصلا عن علي مبارك باشا متلا في
نحو ثلاثين صفحة مأخوذة من تاريخ حياته بنفسه (وحكاية أفراح
الانجال) (وصديق باشا المفتش وجواربه) وحكاية (ناظر محطة طنطا)
و (خنزير ماريت) (وحكاية الشيخ على اللبى ووضع ابريق المساء في
بيت الراحة) كل هذه حكايات تقع في عشرات من الصحف وبعضها
حكايات غير أدبية لا يليق وجودها في كتاب تاريخي صحيح . ويخيل

الى ان المؤلف تنبأ بأن الجوائز ستوزع حسب ضخامة المادة فلم يدخر
وسعا في حشر الموضوعات حشرا من غير تمييز

وهنا أجدني مضطرا بكل أسف الى تعداد بعض العبارات الخارجة
عن الحد اللائق في الكتابة العلمية وخاصة في كتاب تاريخي ذي منزلة
أقل ما فيها أنها شبه رسمية وانى مندهش جيد الاندهاش كيف تركت
مثل هذه العبارات التي سأسرد بعضها من غير حذف أو تنقيح على
الرغم من كثرة الايدي التي تناولت الكتاب ! تصور وجود ما يأتي
في متن الكتاب وكلها سقطات لا تحتاج الى تعليق

وكانت الزهور والطيور أحب المخلوقات الى قلب عبد العزيز

(السلطان) وأعز ما ترناح اليه نفسه بعد زبات الخلدور ص ٤٦ ج ١
« ويبديان لبعضهما من مظاهر الغرام ما أشعل نيران الشهوة في
ظهور الشبان من أولئك الرجال » ص ٢٧٧ ج ١ وقال عن أبناء الشرا كسة
أو الأتراك (وبما ان معظمهم يحكم يثتمهم كانوا شديدي الميل الى ٠٠٠)
ص ٣٠ ج ٢

وقال عن صديق باشا المفتش (. . . لمن كان مثله بن فلاح وصعلوك
الاصل طالما مدَّ أجداده بل أبوه ذاته تحت السكر باج وازرقت
رجلاه ودفقت دما من تعاقب السياط عليها » ص ٣٦٢ ج ٢ وقال عنه
أيضا ناقلا « ثم مات في النهاية موت كلب مسعور » ص ٤٠٧ ج ٢

ويقول في وصف جوارى المفتش (ما بين حورية شركسية
بيضاء وخربة مسكرة وسمره غانجة وحشية شعربة ذات أعين بقربة

وبرزية موشومة ذات نهود سفرجلية وسودانية فحاء متقدمة الدم
الهائج « ص ٤١٩ ج ٢

ويقول عن اعياد فتح القناة « ان الشيوخ في عهدنا هذا لا يزالون
يتحدثون بها ويعدونها مزوية بذات ائتماجات الجنة المعدة للصالحين »
ص ٤١٩ ج ١

ويقول في وصف المصريين وحياتهم اليومية « ثم بتكيفون والتكيف
عبارة عن غيبوبة المرء عن العالم المحسوس ليعيش برهة غير قصيرة في
عالم الاحلام والاماني معيشة من يرى هذه الاماني والاحلام حقائق
ويستمرى لذتها استمرء عتيقا » ص ٢٨٩ ج ١

ومن افك ماقرأناه اختياره عنوانا لفصل قناة السويس المثل
العابى « سكتنا له دخل بجاره » ص ٢٢٥ ج ١

الامضا

رفعت



الاشتقاق

الاشتقاق هو علم باحث عن كيفية خروج الكلم بمضاه عن بعض بسبب مناسبة بين المخرج والخارج بالاصالة والفرعية باعتبار جوهره والقييد الاخير يخرج علم الصرف اذ يبحث فيه ايضا عن الاصلية والفرعية بين الكلم لسكن لا بحسب الجوهرية بل بحسب الهيئة . مثلا يبحث في الاشتقاق عن مناسبة نهق ونفق بحسب المادة . وفي علم الصرف عن مناسبة بحسب الهيئة فقط فامتاز أحدهما عن الآخر واندفع تروم الاتحاد (س ١٠ ص ٤ العلم الخفاق من علم الاشتقاق)

وأعلم أن مدلول الجواهر بخصوصها يعرف من اللغة وانتساب بعض الى بعض على وجه كلي إن كان في الجذر فالاشتقاق وإن كان في الهيئة فالصرف فظهر الفرق بين العلوم الثلاثة وأن الاشتقاق واسطة بينهما . ولهذا استحسنوا تقديمه على الصرف وتأخيره عن اللغة في التعليم (آخر صفحة ٤ من العلم الخفاق)

والاشتقاق ثلاثة أقسام صغير وكبير واكبر

فالاشتقاق الصغير هو انتزاع لفظ من لفظ مع تشابه بينهما في المعنى واتفاق في الحروف الأصلية وفي ترتيبها ومع افتراق بينهما في الوزن . مثل . ضَرَبَ . يَضْرِبُ . اضْرِبْ . ضَارِبٌ . مضروب . ضَرِيبٌ ضَرَّابٌ . أَضْرَبُ مِنَ الضَّرْبِ

والاشتقاق الكبير هو قلب أحرف الكلمة الثلاثة بالتقديم

والتأخير حتى تستخرج منها كل التراكيب الممكنة مع تشابه بينهما
في المعنى واتفاق في عدد الحروف وافتراق في ترتيبها . مثل . ملك .
كل . لكم . كلم . مكل . ملك . ولذلك يسمى قابلا

والاشتقاق الاكبر هو ابدال حرف من آخر في كلمة فتصير
كلمتين مع تشابه بينهما في المعنى واتفاق في مخارج الحروف المبدلة
واتفاق في مواد الحروف . مثل . نهق ، نطق ، والسرط ، الصراط .
ونثرونشر . ولذلك يسمى ابدالاً

قال ابن جنى في الخصائص وهو أول من عرف الاشتقاق
الاشتقاق عندي على ضربين كبير وصغير فالصغير ما في أيدي
الناس وكتبهم كأن تأخذ أصلاً من الأصول فتقرأه فتجتمع بين معانيه
وان اختلفت صيغته ومبانيه . وذلك كتركيب (س ل م) فأنت تأخذ
منه معنى السلامة في تصرفه نحو سلم ويسلم وسالم وسلمان وسلمى
والسلامة والسليم اللدنيغ أطلق عليه تفاوتاً بالسلامة وعلى ذلك بقية
الباب اذا تأولته ؛ وبقية الأصول غيره كتركيب (ض ر ب) و (ج
ل س) و (ز ب ل) على ما في أيدي الناس من ذلك

وأما الاشتقاق الاكبر فهو أن تأخذ أصلاً من الأصول الثلاثة
فتعقد عليه وعلى تقاليبه الستة معنى واحداً تجتمع التراكيب الستة وما
يتصرف من كل واحد منها عليه . وأن تباعد شيء من ذلك ردّ بلطف
الصنعة والتأويل اليه كما يفعل الاشتقاقيون ذلك في التركيب الواحد

(مثل) أصل الكلام والقول وما يجيء من تقاليد تركيبها نحو (كلم)
(ك م ل) (م ك ل) (م ل ك) (ل ك م) (ل م ك) وكذلك (قول)
(ق ل و) (وقل) (ول ق) (ل ق و) (ل و ق)

وهذا أغوص مذهبها وأحزن مضطربا . وذلك أنا عقدنا تقاليد
الكلام الستة على القوة والشدة وتقاليد القول الستة على الإسراع والخفة
« س ١ ص ٥٢٦ ج ١ الخصال لابن جني »

الاشتقاق نوعان أكبر وأصغر. فالأكبر هو عقد تقاليد الكلمة
كلها على معنى واحد كما ذهب إليه ابن جني في مادة قول أن تقاليد
الستة على معنى الخفة والسرعة نحو القول والقول والقول والقول والقول
والقول وكما ذكر صاحب المحرر في مادة الكلمة أن خمسة منها موضوعة
لمعنى الشدة والقوة وهي الكام والسكمل واللكم والمكمل والملك
والسادس مهمل وهو اللك « س ٢٦ ص ٢١٢ ج ٢ مع الهوامع في
شرح جمع الجوامع للسيوطي »

الاشتقاق نزع لفظ من آخر بشرط مناسبتها معنى وتركيبها
وممايرتها في الصيغة . والصغير أن يكون بين اللفظين تناسب في
الحروف والترتيب نحو ضرب من الضرب . والكبير أن يكون بين
اللفظين تناسب في اللفظ والمعنى دون الترتيب نحو جبه من جذب والا
كبر أن يكون بين اللفظين تناسب في المخرج نحو نعنق من النهق »

الاشتقاق الصغير

ذهب الكوفيون الى أن الفعل أصل المشتقات وذهب البصريون الى أن المصدر هو أصل المشتقات. واتقداً بآيد كل من الفريقين رأيه بحجج قوية وانتصر لكل فريق طائفة جلييلة من جلة علماء العربية. وخير من جاء براهين الطائفتين وفضل بعضها على بعض الأمام الجليل كمال الدين أبو البركات عبد الرحمن بن محمد بن أبي سعيد الأنباري النحوي رضى الله عنه في كتابه (كتاب الأوصاف في مسائل الخلاف بين النحويين البصريين والكوفيين) المطبوع في مدينة لندن سنة ١٩١٣ ميلادية اذ قال في المسألة ٢٨ من صفحة ١٠٢ من كتابه المذكور ما يأتي

ذهب الكوفيون الى أن المصدر مشتق من الفعل وفرع عليه نحو ضرب ضرباً وقام قياماً. وذهب البصريون الى أن الفعل مشتق من المصدر وفرع عليه .

أما الكوفيون فاحتجوا بأن قالوا إنما قلنا أن المصدر مشتق من الفعل لأن المصدر يصح لصحة الفعل ويمتل لاعتلاله ألا ترى أنك تقول قاوم قواماً فيصح المصدر لصحة الفعل وتقول قام قياماً فيمتل لاعتلاله فلما صح لصحته واعتل لاعتلاله دل على أنه فرع عليه. ومنهم من تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر فرع على الفعل أن الفعل يعمل في المصدر ألا ترى أنك تقول ضربت ضرباً فتتصّب ضرباً بضربت فوجب أن يكون فرعاً له لأن رتبة العامل قبل رتبة المفعول

فوجب أن يكون المصدر فرعاً على الفعل ، ومنهم من تمسك بأن قال
الدليل على أن المصدر فرع على الفعل أن المصدر يذكر تأكيدياً للفعل
ولا شك أن رتبة المؤكد قبل رتبة المؤكد يدل على أن الفعل أصل
والمصدر فرع والذي يؤيد ذلك أننا نجد أفعالاً ولا مصادر لها خصوصاً
على أصلهم وهي نعم وبئس وعسى وليس وفعل التعجب وجبذا فلولا
يكن المصدر فرعاً لا أصلاً لما خلا عن هذه الأفعال لاستحالة وجود
الفرع من غير أصل ، ومنهم من تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر
فرع على الفعل أن المصدر لا يتصور معناه ما لم يكن فعل فاعل والفاعل
وضع له فعل يفعله فينبغي أن يكون الفعل الذي يعرف به المصدر
أصلاً للمصدر قالوا ولا يجوز أن يقال أن المصدر إنما سمي مصدراً لصدور
الفعل عنه كما قالوا له وضع الذي تصدر عنه الأبل مصدراً لصدورها
عنه لأننا نقول لا نسلم بل سمي مصدراً لأنه مصدر عن الفعل كما قالوا
مركبٌ فارهٌ ومشربٌ عذبٌ أي مزكوبٌ فارهٌ ومشروبٌ عذبٌ
والمراد به المفعول لا الموضع فلا تمسك لكم بتسميته مصدراً
وأما البصريون فاحتجوا بأن قالوا الدليل على أن المصدر أصل
الفعل أن المصدر يدل على زمان مطابق والفعل يدل على زمان معين
فكما أن المطابق أصل للمقيد فكذلك المصدر أصل للفعل وبيان ذلك
أنهم لما أرادوا استعمال المصدر وجدوه يشترك في الأزمنة كلها لا اختصاص
له بزمان دون زمان فلما لم يتعين لهم زمان حدوثه لعدم اختصاصه
اشتقوا له من لفظه أمثلة تدل على تعيين الأزمنة ولهذا كانت الأفعال

ثلاثة ماض وحاضر ومستقبل لأن الأزمنة الثلاثة ليختص كل فعل منها
بزمان من الأزمنة الثلاثة فدل على أن المصدر أصل للفعل ومنهم من
تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر هو الأصل أن المصدر اسم والاسم
يقوم بنفسه ويستغنى عن الفعل وأما الفعل فإنه لا يقوم بنفسه ويفتقر الى
الام وما يستغنى بنفسه ولا يفتقر الى غيره اولى بأن يكون أصلا
مما لا يقوم بنفسه ويفتقر الى غيره . ومنهم من تمسك بأن قال الدليل
على أن المصدر هو الأصل أن الفعل بصيغته يدل على شيئين
الحدث والزمان المحصل والمصدر يدل بصيغته على شيء واحد وهو
الحدث وكما أن الواحد أصل الاثنين فكذلك المصدر أصل الفعل .
ومنهم من تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر هو الأصل أن
المصدر له مثال واحد نحو الضرب والقتل والفعل له أمثلة مختلفة كما أن
الذهب نوع واحد وما يوجد منه أنواع وصور مختلفة . ومنهم من
تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر هو الأصل أن الفعل بصيغته
يدل على ما لا يدل عليه المصدر والمصدر لا يدل على ما يدل عليه الفعل ألا
تري أن ضرب يدل على ما يدل عليه الضرب والضرب لا يدل على
ما يدل عليه ضرب وإذا كان كذلك دل على أن المصدر أصل والفعل
فرع لان الفرع لا بد أن يكون فيه الأصل وصار هذا كما تقول في
الآنية المصوغة من الفضة فأنها تدل على الفضة والفضة لا تدل على
الآنية كما أن الآنية المصوغة من الفضة فرع عليها وأخوذة منها
فكذلك هاهنا الفعل فرع على المصدر وأخوذة منه . ومنهم من

تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر ليس مشتقا من الفعل أنه لو كان مشتقا منه لكان يجب أن يجري على سنن في القياس ولم يختلف كما لم يختلف أسماء الفاعلين والمفعولين فلما اختلف المصدر باختلاف الأجناس كالرجل والثوب والتراب والماء والزيت وسائر الاجناس دل على أنه غير مشتق من الفعل . ومنهم من تمسك بأن قال لو كان المصدر مشتقا من الفعل لوجب أن يدل على ما في الفعل من الحدث والزمان وعلى معنى ثالث كما دلت أسماء الفاعلين والمفعولين على الحدث وذات الفعل والمفعول به فلما لم يكن المصدر كذلك دل على أنه ليس مشتقا من الفعل ومنهم من تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر ليس مشتقا من الفعل قولهم أكرم أكراما بانيات الهمزة ولو كان مشتقا من الفعل لوجب أن تحذف منه الهمزة كما حذفت من اسم الفاعل والمفعول نحو مكرم ومكرم لما كانا مشتقين منه فلما لم تحذف ها هنا كما حذفت مما هو مشتق منه أدل على أنه ليس بمشتق منه . ومنهم من تمسك بأن قال الدليل على أن المصدر هو الأصل تسميته مصدرا فإن المصدر هو الموضع الذي يصدر عنه ولهذا قيل للموضع الذي تصدر عنه . الأبل مصدر فلما سمي مصدرا دل على أن الفعل قد صدر عنه وهذا دليل لا بأس به في المسألة وما اعترض به الكوفيون عليه في دليلهم فسندكر فساده في الجواب عن كلماتهم في موضعه ان شاء الله تعالى

أما الجواب عن كلمات الكوفيين أما قولهم أن المصدر يصح لصحة الفعل ويمتل لاعتلاله فلنا الجواب عن هذا من ثلاثة أوجه : الوجه الأول

أن المصدر الذي لا علة فيه ولا زيادة لا يأتي الا صحيحا نحو ضربته ضربا كوا
أشبه ذلك وإنما يأتي معتلا ما كانت فيه الزيادة والسكلام إنما وقع في أصول
المصادر لا في فروعها. الثاني أنا نقول أننا صح لصحته واعتد لا اعتلاءه
طلباً للنشأ كل وذلك لا يدل على الاصلية والفرعية وصار هذا كما قالوا يعد
والاصل فيه **يُوعِدُ** فحذفوا الواو لوقوعها بين ياء وكسرة وقالوا **أعد** و**فعد** و**آعد**
والاصل فيها **أَوْعِدُ** و**أَوْعِدُ** و**تَوْعِدُ** فحذفوا الواو وأن لم تقع بين ياء
وكسرة حملاً على يعد ولا يدل ذلك على أنها مشتقة من يعد وكذلك
قالوا **أُكْرِمُ** والاصل فيه **أُكْرِمُ** فحذفوا احدى الهمزتين استنقالا
لاجتماعهما وقالوا **تُكْرِمُ** و**يُكْرِمُ** والاصل فيها **نُؤَكْرِمُ**
و**نُؤَكْرِمُ** و**يُؤَكْرِمُ** كما قال الشاعر. فإنه أهل لأن **يُؤَكْرِمُ** فحذفوا
الهمزة وأن لم يجتمع فيها همزتان حملاً على **أُكْرِمُ** ليجري الباب على سنن
واحد ولا يدل ذلك على أنها مشتقة من **أُكْرِمُ** فكذلك هاهنا.
والثالث أننا نقول يجوز أن يكون المصدر أصلاً ويحمل على الفعل الذي
هو فرع كما بينا الفعل المضارع في فعل جماعة النسوة نحو **يَضْرِبْنَ** حملاً
على **ضَرَبْنَ** وهو فرع لأن الفعل المستقبل قبل الماضي وكما قال الفراء
أنما بنى الفعل الماضي على الفتح في فعل الواحد لأنه يفتح في الاثنين
ولا شك ان الواحد أصل للاثنين فإذا جاز لكم أن نحمل الأصل على
الفرع هناك جاز لنا أن نحمل الأصل على الفرع هاهنا

امضاء

عبد الله امين

العناية بذشب الكتب العر ببيتا

لو كنا نقلا أهل الغرب فى الصالحات من أعمالهم ، من يوم قُدر لنا أن نتصل بهم ، لسكانت لنا حال أسعد من حالنا اليوم ، ولسكننا قد قطعنا أمدا بعيدا فى الرقى العالمى والخلقى والاقتصادى والسياسى مضى علينا نحو قرن وربع قرن ، ونحن (من أيام المرز محمدعلى إلى اليوم) على اتصال دائم بأمم العلم فى أوزبقة ، لم تنقطع الرحلة بيننا وبينهم ، وقد شاهدنا مظاهر رفيعهم ، وأعجبنا بكل شىء عندهم ، ومع ذلك لم نفتبس منهم كل ما كان يجب أن نفتبسه مما نحن فى حاجة إليه حتى سبقنا فى الحياة أمم كنا فى أواسط القرن الماضى أسعد منهم حظا وأزفة عيشا . إن من أعجب ما عرفناه عن أمم الغرب (وكاذب أن نعمل به أولا) اعتماد الشعوب فيها على ذاتها « لا على حكوماتها » فى الوصول إلى ما نطمح إليه من ضروب الرقى الحيوى ، لانهم عرفوا أن الحكومات « وإن أخالست » تعجز عن القيام بكل ما نطلبه حاجة الشعوب ، وخصوصا فى إبان النهضات وأطوار الانتقال إذ نشهد شهوة الأمم ألوانا كثيرة من الاصلاح وفنونا مختلفة من الرقى .

لذلك أنشأوا الشركات الواسعة ، بأموالهم الخاصة ، لتحقيق أمانتهم التى يصبون إليها ، فقامت شركات للزراعة وشؤونها ، والصناعة وفنونها والتجارة وأربابها ، حتى التعاليم قامت به شركات أهلية ، والتعليم من أدخل الامور فى أعمال الحكومات وأمسها بها : لما يقتضيه الاتفاق

عليه من الأريحية للبذل الذي لا يسخو به إلا اتدى الحكومات يدا
وكان تأليف الشركات السبب في غنى تلك الأمم أفرادا وجماعات
وقدرتها على ما لم يقدر عليه غيرها ، بل إليها يرجع رفيعهم في جميع شئون
الحياة ومرافقها ، وأصبحوا يستطيعون تنمية أموالهم لافي بلادهم
وجدها بل وفي سائر بلاد الناس ، ودهانا نحن من ذلك مادها نا من
أنواع الشركات التي قبضت على منابع ثروتنا بفضل علمها وفرط تقاعدنا
والذي يعيننا للكلام فيه في هذا المقال من أنواع الشركات عند
الفرنجية ، ومما نتمنى أن يكون في مصر أشدة افتقارها إليه هو شركة
فنية لطبع الكتب العربية لما في ذلك من عظيم عائدها ، وجليل نفعها
وتوفير كرامتنا ، ورفع اللوم عنا .

لقد بدأنا منذ زمن بعيد نحس شدة حاجتنا إلى العلم ، بل نلمسها
لمسا في كل مظاهر حياتنا ، ونحن نريد أن نتعلم ، ونرفع أصواتنا بأن
لنا رغبة شديدة في فنون العلم ، وستزداد هذه الحاجة إليه ، والرغبة
فيه ، كلما نذوقنا نفعه ، وجنيننا من ثمره . ولا مرأ أن حاجتنا إلى
الكتب في الفنون الكثيرة تتبع حاجتنا إلى العلم والالاح في طلبه ،
فاذا لم نسر مع مقتضيات الأحوال فربما لا ننتفع كثيرا بهذه الرغبة في
العلم ، والاقبال عليه .

وإن تأليف شركة مصرية أو شركات لطبع الكتب العربية
كَيْضاً عَف من نشاطنا العلمي ، فإنا نتلقى أ كثر ممارفنا على أساتذة
من الغربيين ، وفي ألسنتهم ، ونحن مضطرون إلى نقل هذا العلم عنهم

الى بلادنا ولغتنا ، والافليس هناك كبير طائفة علينا من انتقال أفراد
منا إلى تلك البلاد واللغات إذا لم يكن لذلك أثر في بلادنا ولغتنا وحياتنا
ونحن نفرح بالسكتب التي تترجم الى لغتنا ، ولا نألو جهدا في معاونة
مترجميها والثناء عليهم ، ليضاعفوا من جهودهم ، ويقوموا من همهم ،
ونفرح كلما سمعنا بعزم الحكومة على جعل التعليم بلغة البلاد في المدارس
العالية وعلى العناية بتوسيع دائرة الترجمة في وزارة المعارف ، لأن في ذلك
توفير كرامتنا وكرامة لغتنا . ولسكتنا لا ندرى إذا أوسع الناس بالترجمة
وفتقروا بهما وكثرت الترجمات عندهنا من الذي يقوم عنا بطبعها أهم
المترجمون ، وإنما قاموا بترجمتها طلبا للربح منها ، لا للفرح في طبعها ، أم
هي الحكومة ، وحسبها أن تقوم لنا بطبع الضروري منها على قدر
ماتسع خزائنها .

إننا نرى كثيرا من المتعلمين يولعون بالترجمة أو التأليف حينما ،
وسرعان ما ينصرفون عنها عندما تعترضهم العقبات في سبيل طبع
كتبهم ونشرها من جراء كثرة الانفاق وصعوبة التوزيع ، وفي ذلك
من خسارة الأيدي العاملة شيء كثير علينا .

ومما يزيدنا يقينا في نفع هذه الشركة وانتفاعها مرتبة مصر العامية
واللغوية بين سائر الأمم الشرقية التي تفاهم باللسان العربي ، فهي
أرقى من كل هذه الأمم علما ولغة ، وقد استحدثت تلك المنزلة منذ أكثر
من ستة قرون ، ولذلك ترى تلك الأمم في مصر هاديا ومعلما لا تراه

في غيرها . وكل أثر علمي يظهر في مصر تنحطفه الأيدي العربية في غيرها ، حتى إن بعض المؤلفين قد يرزق من الخط والشهرة في خارج مصر أكثر مما ينال فيها ، ولا عجب فصر واسطة عقد الممالك العربية وهذه الميزة التي فضلها الله بها على كثير من البلاد جديدة بنظرنا وتقديرنا .

أضف إلى ذلك أننا ورثنا عن أسلافنا من العلماء ميرانا عظيما من المؤلفات التي ظهرت في نحو اثني عشر قرنا ، وهذه المؤلفات في الديانة وفروعها ، واللغة وأبوابها ، والآداب وفتونها نحن في أشد الحاجة الى إحياء موانها والمحافظة عليها ، لان فيها كثيرا من غذاء عقولنا وأخلاقنا وعادتنا التي نفاخر بها ، وفيها كثير من عناصر علمنا وتاريخ عقولنا .

أليس عجيبا أن يعرف فضيلة هذه المؤلفات أناس من الاجانب عنا ويقدروها قدرها ، ويتفانوا في الحصول على أصولها ، ويبدلوا كل جهد ومقدرة في تصحيحها وشرحها والتعليق عليها ، ويطبعونها وينشرونها ولا غرض لهم إلا الوقوف على صورة صحيحة كاملة من عقولنا وأساليب حياتنا ، ونحن أبناء هذه اللغة ومن رسخت ملكاتها فينا لا نجد في خزائنا الخاصة والعامة نسخة مما يطبعونه ويقدمونه من كتبنا .

ان أهل هذا الجيل لا يؤخذون بما فرط أسلافهم في نفائسهم حتى وقعت الى أيدي الفرنجة فتأهروا بها ، ولكنهم يلامون على اهمال البقية الباقية من كتبنا أن تمتد إليها أيدي العبر ، فتذهب نفوسنا بمدثذ

حسرة عليها - يلامون بتركهم هذه الذخائر التي اعتدى ويعتدى الزمان عليها، فرعت الأرضة في غضونهما، وذهبت الرطوبات بمحاسنها، وهي مع ذلك بين أيدينا في خزائن مصر والشام والعراق والفسطاطية، ولا أذكر مافي خزائن صقلية ورومة وقرطبة وفرنسا وإنكلترا وهولانده وألمانيا.

حتى متى ترك هذه الثروة نهبا للبلبي، ولا يترك مرآها أترافي نفوسنا. لم لا نتعاون على إنقاذها من يد الضياع؛ لم لانحسب ذكرى أصحابها من النسيان؛ ثم لماذا لانتمس السكيب منها؛ انتظر حتى يقوم الاجانب عنا بتأليف شركة لطبع كتبنا العربية وبيعها لنا، ثم ترسل الأنفاس الحارة أسفا على نفرطنا إذا رأيناها مصدر ثروة ضاع من يدنا؟

ولو عني الاغنياء ممن يذهبون الى أوربة بأن يستردوا لنا الكتب التي سلبت منا لكننا استرددناها الآن كلها أو أعظم جانب منها، ولسكننا نفينا عن أنفسنا عارا لا يزال لاصقا بنا، ولسكننا استفدنا من نشر هذه الكتب بيننا فوائد كثيرة مادية وأدبية.

أليس من الغريب أن ديوان ابن حمديس الصقلية يطبع في إيطاليا بالعربية وتنفذ طبعته قبل أن يقع إلى أيدي كثير من خاصة أدبائنا؛ ثم أليس من الشائن أننا لانجد الجزء الثاني من كتاب الحصان لابن جنى في فلسفة اللغة العربية إلا في خزائن أجنبية عنا، ولا تزال إلى اليوم محرومين ثمرة الاطلاع على ما به من آراء زعيم من زعماء

الافكار اللغوية ؟ ثم أليس من العجيب أننا لانزال إلى اليوم نقرأ
مقدمة ابن خلدون في نسخة ممسوخة براء ، والقوم في باريس يقرءون
أفكار فيلسوفنا الكبير في نسخة مطبوعة على الأصل الذي كتبه بيده ؟
وكم في خزائن أوربة من كتب عربية نحن اليوم في ميسس الحاجة إليها .
على أن إنشاء شركة لطبع الكتب العربية كقبيل أن يقوى في
مصر أمرين نحس من أنفسنا ضعفهما ، وهما الذوق والخبرة .

أما الذوق فقد أفسده علينا جماعة الطابعين في مصر من لاهم
لهم الا استدار الاموال الكثيرة بالنفقات اليسيرة ، فلا يختارون من
الورق إلا أبيضه لونا ، وأرخصه ثمنا ، ومن الحروف إلا أدقها وأقدرها ،
ومن الحجوم إلا ما يبين الذوق كل المبينة ، حتى أفسدوا (ذوق)
كثير من طلبة العلم عندنا وأصبحوا لا يطلبون إلا أبيض الكتب طبعا ،
وأردأها شكلا ، وهم يحسبون أنهم يحسنون صنعا ، وأما الخبرة فان المطلع
على حال كثير من المطابع المصرية يرى في استمدادها نقصا كبيرا
من حيث افتقارها إلى صناع ماهرين ، وإلى فنون من الخبرة الصناعية ،
وحسبنا أن نقرأ ما يطبع في غير المطبعة الاميرية وبمض المطابع الفنية
نرى قدر الاهمال في تصحيح الكتب وانتقاء الحروف ونظافتها ،
وجودة الخبر ، ووضوح الصور ، والرواق والجمال الفني مع ما يبذل أصحابها
من جهد هو أقصى ما لديهم من خبرة فنية

فاذا تولى طبع الكتب عندنا شركة غنية فانها الاحمال ستستعين
بطائفة من ذوى الخبرة الكاملة في شئون المطابع ، فنخرج لنا الكتب

في درجة من الجمال والاتقان جديرة بتصحيح ذوقنا وهي بذلك تضطر
أصحاب المطابع الى المنافسة في تحسين أمورهم حتى يرتاح الجمهور إلى
معاملتهم، وأنجزهم إلى الافلاس بحكم تنازع البقاء، فترجع على كل حال خيرا
كثيراً. ذلك إلى أن القيام لهذا المشروع سيوسع عند إدارة الاعمال الصناعية
حين نجد أنفسنا في حاجة إلى إتقان صناعات أخرى كثيرة، مما يتصل
بصناعة الطباعة: كصناعة الورق، وسبك الحروف وعمل الحبر، والحفر،
والتصوير، والتجليد، وما ينضاف إلى كل ذلك مما احتكره بعض
الأجانب ولستنا نعرف طريقاً لزاماً حتى نكف عنهم بأموالنا ومصالحنا
أما النهاية العظمى من ذلك فهي إرخاص الكتب وتسهيل تناولها على الجمهور
فإن الشركة إذا كانت مصرية لا يكون هها استباحة أموالنا بل
تراعى بجانب ذلك فائدة الأمة ونشر العلم، وتعميد سبله، لا كما يفعل
المحتكرون من باعة الكتب عندنا.

وبعد فقد قامت في مصر جماعة من خيرة المعلمين والمؤلفين باسم
لجنة التأليف والترجمة والنشر منذ أكثر من عشر سنين، وقد ترجمت
وألفت كتباً كثيرة سدت كثيراً من وجوه حاجتنا. قبل يقبل أصحاب
الاموال على هذه اللجنة، فيقوموا من همة أعضائها، ويوسعوا من أعمالها،
ويتخذوا من أموالها ونظامها أساساً لشركة فتية غنية لطبع كتبنا العربية.
ذلك ما نرجو أن يفكر فيه الاقتصاديون والماليون ممن يهتمون
بإنهاض صناعتنا وثروتها الأهلية

مصطفى السقا

مدرس بمدرسة الامير فاروق الثانوية

فضل العرب على الحضارة الأوربية

الحضرة الفاضل عبدالرحمن بك شكري ناظر مدرسة دهنهور الامبرية
أساس الحضارة الاوربية الحديثة - نهضة الاحياء وأثر العرب فيها

إن الحضارة الأوربية الحديثة ترجع إلى نهضة كبيرة تمت في القرنين
الخامس عشر والسادس عشر وما زالت تعظم حتى انتهت إلى ما نجد
أوربا عليه الآن وتلك النهضة الأولى هي ما يسمونه نهضة الأحياء ولم
تكن إحياء للعلوم والعرفان فحسب بل كانت أيضا إحياء للصناعة
والزراعة والتجارة وأطهيرا للشعور الديني فكانت نهضة الاحياء كثيرة
المظاهر

وإذا أردنا أن نعرف فضل العرب على الحضارة الأوربية الحديثة وجب
أن نبحث عن أثرهم في نهضة الاحياء وأن نتقصى أثر العرب في كل
مظهر من مظاهرها العلمية والادبية والتجارية والدينية فاذا ثبت لدينا
أثر العرب في نهضة الاحياء الأوربية ثبت فضاهم على الحضارة
الأوربية الحديثة فانه لا ينكر أحد أن نهضة الاحياء هي أساس
الحضارة الأوربية الحديثة لأن الحضارة التي أذاعها الاغريق ثم الرومان
بعدم في أوربا كانت قد لحقها أشبه الأشباه بالحاق فاضمحت بسبب
اضمحلال الدولة الرومانية واستيلاء الأمم التيوتونية غير المتحضرة
عليها فقد عقب ذلك فترة كانت فترة فوضى في عالم السياسة وانتشر
الجهل وضمحت الزراعة والتجارة والصناعة ولكن الدول التيوتونية

اللاتينية التي أسست على انقاض امبراطورية روما صارت تقوى
وتنظم امورها

ويقول المؤرخون الذين يريدون أن يعمطوا فضل العرب على
نهضة هذه الدول : ان نهضة الاحياء ترجع الى النمو الداخلى الطبيعى الذى
نشأ فى هذه الدول بسبب نمو مدارك أفرادها نموا طبيعيا كان لا محالة
وايما وفى قولهم شىء من الصواب ولكنهم يفتون أبصارهم عن
العوامل الخارجية التي سببت ذلك النمو والتي أثرت فى الامم الأوربية
الحديثة من ناحية العرب ومن ناحية غيرهم

فضل العرب على العلوم الاوروبية وآداب اللغات الاوربية

يقول بعض المؤرخين ان سبب رقى العلوم فى أوروبا ما وصل الى
أيدي الاوربيين عن اللغة الاغريقية القديمة واللاتينية ولا سيما
الاغريقية من طريق البيوزنطين خاصة بعد سقوط القسطنطينية
فى يد الأتراك وفرار كثير من علماء الاغريق الى غرب أوروبا ويقول
المؤرخون ان ما وصل إلى أيدي الاوربيين عن اللغة العربية من الكتب
القديمة كمؤلفات ارسططاليس وغيره إنما كان قبل النهضة فى القرون
الوسطى حينما كان الشائع فى مدارس أوروبا وجامعاتها نوعا من التعليم
يشبه التعليم فى الجامع الأزهر قبل إصلاحه ويقولون : إن الفرض من

هذا التعليم كان تعليم الشباب المنطق لأجل الجدل في الدين وكان المتعلمون يقضون أكثر أوقات فراغهم في مجادلات عقيمة في علم الكلام وما وراء الطبيعة والالهيات وكل هذا صحيح ولكن نسي هؤلاء المؤرخون أمورا أهمها : -

أولا (منهج التعليم في القرون الوسطى) ان منهج التعليم هذا الذي أخذته جامعات أوروبا عن العرب وكتبهم وما نقلوه من مؤلفات الأقدمين إلى العربية ثم نقل إلى اللغات الأوربية فدأفاد في تكوين العقل الأوربي في دور من ادوار تكوينه ونموه وهذا التكوين وهذا النمو جملا بعض المؤرخين يقول . إن نهضة الاحياء ترجع في الحقيقة إلى نمو العقل الأوربي الذي كان لا محالة واقعا حتى ولو أنه لم تكن هناك عوامل خارجية . وقد تناسوا أن هذا النمو نفسه إنما كان ناشئا عن التأثير بموامل ومهيات كثيرة من أهمها عامل الحضارة العربية وأثرها في الامم المجاورة

(ثانياً) (البحث والتفكير والنقد) . إن حرية التفكير التي هي الأزم لازم للحضارة ولرقي المعارف واستنباط الحقائق كانت أكثر توفرا في كتب العرب وقد اعترف التساوسة بذلك ورأوا في كتب العرب خطرا على سلاطنتهم من أجل أنها جمعت نحرده العقول من القيود التي قيد القسيسون بها المفكرين فصودرت كتب العرب وأحرقت وصار القسوس يعاقبون من يقتننها ولكنهم فشلوا في محاربة العلوم العربية ولم يوفقوا إلى محو أثرها بل إن أثرها صار يعظم في كل مظهر

من مظاهر نهضة الاحياء وفي محاربة القساوسة لكتب العرب حتى
ما كان منها بعيدا عن الجدل الدينى دليل واضح على أن مبادئ حربة
البحث والتفكير إنما غرسها العرب في نفوس الأوربيين

(ثالثا) (مبادئ العلوم الحديثة) ان الأوربيين مدينون للعرب
بأشياء أخرى علاوة على المنهج المدرسى (السولاستيكي) الذى كان
عماده المنطق وعلم الكلام واللاهيات فان أهل الغرب مدينون للعرب
بما أخذوه منهم من حقائق علم الطب والفلك والكيمياء والجبر والهندسة
الح ولا تريد ان تطيل فهذا أمر يطول ذكره ومن أراد الكفاية
فليقرأ كتاب (نور الطفل الأوربي) تأليف الاستاذ دريبر وكتاب
(الفكر العربى ومكانته فى التاريخ) تأليف الاستاذ أولبرى وغير هذين
من الكتب الحديثة

يقول أعداء العرب إن العرب طالما شغلوا بالبحث عن حجر
القياسوف واكسبر الحياة فالهائم عن متابعة ما استنبطوه من الحقائق
وقد تابعهم معاصروهم من الأوربيين فى البحث عن هذه الاشياء
فشغلوا أيضا عن متابعة البحث فى الحقائق وهذا نقد فيه شيء من
الصواب ولكنه ليس بحجة لانكار فضل العرب فى استنباط ما استنبطوه
من الحقائق وما عرفوه من خصائص الاشياء حتى فى أثناء بحثهم عن
تلك المستحيلات فهم الذين علموا اطبة أوروبا حقائق علم التشريح يوم
كان القساوسة يجرمون على الاطبة فى أوروبا تشريح الاجسام والعرب

هم الذين علموا الاوربيين خصائص المواد الكيميائية يوم كان الاوربيون كما يقول الاستاذ دريبر لا يعرفون من الأحماض الكيميائية غير الخلل وكان العرب يعرفون عوارض الأمراض وطرق علاجها يوم كان الأوربيون يتداوون بالتعاويذ والرقى وغير ذلك أمور كثيرة استفادها الاوربيون وهي مذكورة في كتب الذارنج التي بأيدي التلاميذ فلا فائدة من ذكرها

(رابعاً) (نمو آداب اللغات الاوربية الحديثة ان فضل العرب

على آداب اللغات الاوربية الحديثة وان كان أقل وضوحاً من فضلهم على العالم الاوربية فضل لاغبار عليه وهو فضل يمتد الى ما قبل نهضة الاحياء فيمتد الى عهد تكوين آداب اللغات الاوربية الحديثة فان المذهب (الرومانتيكي) الخيالي الذي نما في عهد نمو اللغات الحديثة مختلف كل الاختلاف عن طريقة الاغريق والرومان وليس من الحق أن نقول ان الفضل للعرب وحدهم في انتشار هذا المذهب في أوربا فان المذهب (الرومانتيكي) في الشعر والادب بمائله المذهب القرطبي في فن البناء وكلاهما أقرب الى الذوق التيوتوني وهناك عوامل أخرى كثيرة ليس هنا مكان ذكرها للدلالة على ان المذهب (الرومانتيكي) ليس من ابتكار العرب في أوربا ولكن من النابت أن الاسبان تأثروا بالطريقة العربية في شعر الغزل والأغاني وما اليهما وتأثر بالطريقة الاسبانية الايطاليون ثم عنهم أخذها الاوربيون عامة ولكن يحسن ألا نبالغ في إعظام أثر العرب من هذه الناحية لأن الأمور التي ترجع إلى النفس

كالشعر ليس من السهل إثبات العوامل التي أثارها ولأن المذهب الرومانتيكي كما بينا كان أقرب إلى ذوق التيوتون فهم كانوا يتبعونه ولو أنهم لم يخالطوا العرب ولأنه كانت هناك أسباب أخرى تدعو إليه منها الحروب التي أثارها الخيال وهيجت النفوس ومنها إحساس الدول الأوروبية الحديثة بحياتها ونهضةها الجديدة وكل هذه الأمور كانت تتطلب لأعمالها طريقة في أدب اللغة تطلق العنان للخيال والشعور اللذين قيدهما المذهب (الكلاسيكي) القديم بقيود فنية كثيرة

ولا مرء أيضا انه على الرغم من أوجه الخلاف التي بين المذهب الرومانتيكي الذي كان شائعا في أوربا في عصر النهضة وبين المذهب (الكلاسيكي) القديم الذي كتبت على وتيرته كتب الاقدمين فان الفضل الاكبر في إحياء آداب اللغات الأوروبية الحديثة يرجع إلى كتب الاقدمين وبخاصة الاغريق والرومان ولكن هذا لا يثنى فضل العرب أيضا في إحياء آداب اللغات الأوربية

وعندي أن ما عرفه الاوربيون من ترف العرب وإقبالهم على محاسن الحياة وأخذهم بهيئات الترف والنعيم من مصنوعات العرب ومزروعاتهم كل هذا زهد الاوربيين في التقشف والتزهد والترهب وما وصل اليها من أثر شعر العرب في غزل الاسبان والاطالين زادهم زهدا في التقشف والترهب فانصرفوا إلى محاسن الحياة والاقبال عليها بعد الاعراض عنها في القرون الوسطى وهذا أغراهم بقراءة كتب الاغريق الذين كان رأيهم في الحياة أبعد الآراء عن نقشف الأوربيين في القرون الوسطى وأقرب الآراء

من هذه الوجهة الى رأى العرب فى الافبال على الحياة أيام عزهم ومجدهم
بما ظهر ظاهر فى غزلهم وسائر آداب لغتهم فكان أثر العرب من المنغريات
التي أغرت الاوربيين بمطالمة آداب الاغريق

(خامسا) (الطباعة والورق) ان الرقى الذى حدث فى علوم
الأوربيين ولغاتهم ما كان ايشعر تلك النمار الكبيرة لولا الطباعة والورق
أما الطباعة فى شكها الحديث فلم تكن معروفة عند العرب ولسكنهم
كانوا يحفرون الحروف معكوسة على قطع من الخشب ثم يطلونها
بالحبر ويلصقون الورق عليها ولسكن هذه الطريقة لم تفد كل الفائدة
لان القطع التي كانت تستخدم فى طبع كتاب ما كانت تستخدم فى
طبع غيره لثبوت الحروف على أوجه الألواح ولم تكن الحروف المطبوعة
تامة الوضوح ثم انتقلت هذه الطريقة الى الاوربيين فحسنوها ثم
جعلوا الحروف غير ثابتة أى منفصلة عن الألواح

وأهم من ذلك أن العرب نقلوا الى الاوربيين صناعة الورق فاذا
كان الفضل فى اختراع فن الطباعة الحديث يرجع الى الاوربيين فان
الفضل فى تمسكين الأوربيين من استثمار اختراعهم يرجع الى العرب
الذين نقلوا إليهم صناعة الورق وبذلك أمكن الأوربيين أن يبلغوا
المبلغ الذى بلغوه اليوم من العرفان فان الورق ممكن الاوربيين من
الاستفادة من الطباعة حتى صارت الكتب فى أوروبا تعد بألاف
الألاف بعدان كانت تعد بالعشرات وهذا خفض من ثمنها وسهل عليهم
اقتناءها والفضل فى هذا كله يرجع الى العرب

(فضل العرب على التجارة والصناعة والزراعة)

انه لما سقطت دولة الرومان وانتشرت الفوضى في أوروبا اضمحلت تجارتها وصناعاتها وزراعتها ولكن إنشاء دولة العرب الشاسعة الاطراف التي امتدت من السند إلى اسبانيا وصل بين الشرق والغرب فكان العرب ينقلون المتاجر من طرف الى طرف آخر من أطراف دولهم الشاسعة فصاروا أعظم التجار في العالم إلما بالثجارة وما تتطلبه وراجت صناعة عمل السفن في بنورهم ونسجوا النسيج وصنعوا الصناعات فان الصناعات وقتئذ يوم أن كانت يدوية تؤدي على آلات خشبية كانت تقوم على طرق التجارة فكانت طرق التجارة والمدن التجارية هي التي تدبأ أما كن الصناعات أما اليوم فان الصناعات بالآلات الحديدية وتستلزم اما الفحم أو البترول أو القوة المائية فهذه هي أهم الامور التي تدبأ أما كن الصناعة في هذا العصر وبتمهينها اما كن الصناعة تدبأ اما كن التجارة أيضا اما في عصر العرب فان دولهم جعلت لهم ميزة تجارية وهذه الميزة التجارية جعلت لهم ميزة الصناعة وحتهم على انقائ المصنوعات ونرفقية المزروعات حتى فاقوا أمم العالم وحتى صارت أوروبا في هذه الامور عالة عليهم وصارت عملة العرب هي واسطة التعامل حتى عند الاوربيين انفسهم ردحان الزمن ولما صار الاوربيون يضربون العملة لأنفسهم كما كوا عملة العرب وانك لتجد في دور الأكتار الاوربية عملة قديمة من عملة الاوربيين على وجه منها علامة الصلب وعلى

الوجه الآخر (الله الواحد الأحد) أو ماشابه هذه العبارات وهذا يدل على أنهم كانوا أحيانا يحاكون العرب محاكاة تسمى الآن (محاكاة عمياء) ومن الأشياء التي أخذها الأوربيون عن العرب زراعة السكتان والأرز والتوت والليمون والبرتقال والبن والقطن وقصب السكر الخ كما أخذوا أيضا صناعة الأقمشة التيلية والقطنية والدمقس والحرير والقطيفة والمنسوجات الشفافة وصنع الجلود والبلور والزجاج والورق والسكر والحاوي والاشربة (راجع كتاب حضارة القرون الوسطى تأليف الاستاذ سينوبو) وكل هذه الأشياء لم تكن معروفة عند الأوربيين فأخذوها عن العرب وأخذوا معها طرق صناعتها وزراعتها فاستفادوا بما استنبطه العرب من طرق الصناعة والزراعة أو ما اقتبسه العرب من الامم الشرقية الاخرى وحسبك ان طرق الري في الاندلس كانت وقتئذ آية من آيات فن الزراعة فأصبحت الآن أنرا بمد عين وكان الأوربيون يتبعون الشواطئ في أسفارهم ثم أخذوا يبت الأبرة والاسطرلاب عن العرب وحسنوهما ولامرأ أن بيت الأبرة صارت ممينا كبيرا في الملاحة ولعلمها سبب من أسباب افتحام المحيطات وكشف المكشوفات الأوربية الجليلة ولا يطمن في صحة ذلك ما يقوله الاستاذ سينوبو من أن البرتغال رغم معرفتهم بيت الأبرة وتحسينهم اياه لبثوا مدة طويلة لا يبتعدون عن السواحل والسكتندناويون قبلهم وصلوا إلى الأرض الخضراء مقتحمين المحيط من غير ابرة فان هذا الفرق قد يرجع الى اختلاف خصائص الامتين ولا ينبغي أن تكون

الابرة قد ساعدت في اقتحام المحيطات وان يكون أخذ الاوربيين لها عن العرب افادهم في كشوفهم فائدة كبيرة والاستاذ سينوبوي يعترف أن البارود كان معروفا عند العرب قبل الأوربيين وان العرب كانوا يطلقونه من انابيب على اعدائهم وان العرب قد عثروا عليه أثناء بحاثهم الكيمياءوية واذا علمنا ان الكيمياءويين من الاوربيين كانوا تلاميذ العرب وانهم كانوا يقرءون كتب العرب لم نستبعد ان يكون الأوربيون مدينين للعرب بالبارود وما نشأ عن استخدام البارود من المخترعات الحربية والعز والسلطان نعم انهم أخذوا مبادئ حسنوها حتى صارت أشبه بالنهايات ولكن كل غاية مردودة في الفضل الى مبدئها وإن كان لمن اوصل المبدأ الى الغاية فضل كبير غير مجرود

أثر العرب في نهضة الاصلاح الديني

يزعم بعض المؤرخين ان نهضة الاصلاح الديني نشأت اولاً في أمم اوربا الشمالية لاهتمام أهل الشمال بالامور الدينية وشدة شغورهم الديني والذي دعا الى هذا الخطأ أن نهضة الاصلاح الديني لم ترسخ الا في تلك الامم الشمالية والحقيقة انها بدأت في أمم البحر الابيض المتوسط الاوربية التي كانت اكثر اختلاطاً بالعرب ولكن قياصرة البوزنطيين قضوا عليها في بوزنطه كما تمكنت البابوية من القضاء عليها في إيطاليا وقد قضى عليها ايضا فردناند وازابلاثم شرلكان ثم فيليب الثاني في اسبانيا

والحقيقة أن مبادئ نهضة الإصلاح الديني ترجع الى العصر الذي عقب الحروب الصليبية وبدأت تظهر طوائف دينية في أوروبا الغربية مخالفة لمبادئ البابوية ولكن البابوية فضت عليها وإن بقيت آثارها الى عهد نهضة الاحياء الكبرى وانا لنقرأ في الكتب التي وصلت الينا من تلك المصوور وصف خوف الفساوسة من مخالطة الأوربيين للعرب أو التعلم في مدارسهم أو قراءة كتبهم حتى أنهم كانوا يتممون من بخاط العرب أو يتعلم في مدارسهم أو يقرأ كتبهم بالزنج والضلال والكفر ولقد اتهموا البابا سابقا بنفسه الذي تعلم في مدارس العرب كما اتهموا الامبراطور فردريك الثاني امبراطور الدولة الرومانية المقدسة ولم يعد أحد من المؤرخين ينكر ما سببه اختلاط الأوربيين بالعرب وقراءة كتبهم من تغير نظر الأوربيين إلى الحقائق الدينية ولقد كان من نتائج اختلاط الأوربيين بالعرب ومجاورتهم لهم ان شاع مذهب (ايكوثريكلاست) أي هشيم التماثيل في الكنائس وانتشر هذا المذهب أولا في بوزنطه لمجاورتها للعرب وسبب فيها فتنا كثيرة ثم انتقل الى غرب أوروبا حتى صار مبدأ من مبادئ المصلحين .

وإذا تتبعنا المبادئ التي تميز حركة الإصلاح وجدنا كثيرا منها يرجع الى تأثير اختلاط الأوربيين بالعرب ومعرفتهم عقائدهم



باب الأخبار

(١)

النقابة وسعد باشا

قصد نحو ثمانين عضوا من أعضاء النقابة يتقدمهم حضرات
أصحاب العزة والفضيلة أحمد بك فحفي العمروسي وكيل النقابة
وعبد الحميد فتحى بك والشيخ أبو الفتوح الفقى العضوان يجلس الإدارة
ذلك السرداق الفخم الذى أعيد لاستقبال الزعيم الأوحى والمجاهد
الأبجد سعد باشا زغول ليقدّموا ما قرّض على المعلمين من ترقية طيبة
ويهنئوا الرئيس بانتصار مذهبه وقوة يقينه وحسن عودته سالما منصورا
وقد أنابوا عنهم حضرة الفاضل عباس أفندى أباشوشه فألقى قصيدة
أملاها عليه وجدانه الرقيق وشعوره الفياض فاستميدت أبياتها مرارا
وابتسم لها الرئيس إعجابا وسرورا ومطلمعا

يا سعد عد قد عاود الاسعاد وتجددت بقدمك الأعياد
وانزل بحبات القلوب فكها لك منزل لا يحتوى ومهاد
لك يا ابن مصر البكر حب خالص لم يخل منه فى البلاد فؤاد
وإذا طلبت على المحبة شاهدا فالناس حولك كلهم أشهاد

ومنها

ياسعد إننا لم تان عزماننا يوماً صروف الدهر وهي شداد

ومنها

ياسعد أنت لها فسر انانرى وغدايزى الأبناء والاحفاد

مازال في بطن السجون وفي الثرى قوم لهم فيما تريد مراد

وكأننى بهم يقول لسانهم ياسعد جاهد فالحياة جهاد

ثم تلاه حضرة رياض أفندي جندي ملطى - فألقى تحية ثرية

استرعت الأسماع وامتدكت القلوب فصفق لها الرئيس والحاضرون

ثم اقترب الوفد من الرئيس فصالحهم واحداً واحداً وأثنى على وطنيتهم

بقول بليغ شاكراً لهم حسن صديقهم

(ب)

الاهداء الى النقابة

جاد من تقاب في أعطاف العز والفضل ، وتحلى بصفات الكمال

والنبل حضرة صاحب السمو الامير يوسف كمال فأهدى إلى النقابة

نسخة من كتاب مصر في القرن التاسع عشر وأخرى من كتاب لحة

عامة الى مصر تأليف كلوت بك في جزأين وثلاثة من كتاب الرحلة

الأولى للبحث عن ينابيع البحر الأبيض (التيل الأبيض) سفدنته

للنقابة على اصطناعه وعارفته وسرت لهديته وسألت له جميل الذكر

وجزىل الأجر وأرسات لسموه رسالة رقيقة تعبر عن احترامهم

وشكرهم لمقامه العالى بفجاه الله خير الجزاء

وكذلك تفضل حضرة صاحب العزة محمد بك مسعود فأهدى
الى النقابة كتابه « وسائل النجاح » والكتاب غنى عن التقرىظ
والاطراء باسم مؤلفه الذى لا يجمله أحد من كتاب مصر وأدبائها
وعلمائها وسيلاتى ان شاء الله رواجاً عظيماً لما عرف عن عزته من غزارة
العلم ودقة البحث وحسن الاختيار ولطف المأخذ وقد أرسلت النقابة
لعزته كتاب شكر وثناء

(ج)

كلمة شكر لوزير

تفضل من يهد الرأى ويسدده وبشجع العلم ويؤيده حضرة
صاحب المعالي وزير الاوقاف فقرو صحيفة المعلمين لاثنتى عشرة مدرسة
أولية من مدارس الوزارة وأرسل الكتاب التالى الى مدير الصحيفة
فالصحيفة بلسان أعضائها بل بلسان المعلمين جميعهم تثنى عليه بما هو أهله
وتشكر له تشجيعه العلم وتكريمه الأدب وتقديم له مستطاب المدح
على العناية بنشر الفضائل وبث ما ينمى العقول ويهذب النفوس كما نعرف
لصاحب العزة مدير التعليم بهذه الوزارة صنيعه ونشكره ومعاونيه على
ما يبذلون من جهد ويضحون من راحة فى سبيل نهوض التعليم القومى
وترقية التربية الحققة الصحيحة وهذا هو الخطاب

حضرة الأستاذ الشيخ أبي الفتح الفقى المفتش بوزارة المعارف
ومدير مجلة « صحيفه المعلمين بالقاهرة »

قررت الوزارة الاشتراك في ١٢ عدد من مجلة صحيفه المعلمين
للمدارس الأولية والملاحيه التابعة لها قال أمل ملاحظه إرسال نسخه
من كل عدد يصدر منها لكل من المدارس والملاجه الموضحة بعاليه
وقد أخطرت الجهات في تاريخه بذلك وكيل الاوقاف
عنه محمد زكى

(د)

الصحيفه وأعضاؤها

ترقى حضرتنا الفاضلين الجليلين محمود زكى أفندى العضو بمجلس
الاداره والباحث المتقرب وعبد الرحمن شكرى أفندى للشاعر المفوه
والاديب البليغ والعضو باجنه الصحيفه الى ناظرين في المدارس الابتدائيه
أولها الى مدرسة ادفو الاميريه وثانيها الى دمنهور الاميريه فالصحيفه
تقدم لها جميل التهاني راجيه من الله توفيقها ودوام ترفيها حتى يصل
الى ما يبتغيان من المراتب العليه وتأمل أن يمداها على البعد بما يروى
النفوس الظمأى والعقول المتعاشه ولا يجرماها المباحث الدقيقه
والحقائق الصحيفه

كأتمنى الصحيفه حضرة الفاضل مرزوق أفندى ابراهيم الذى
انتقل الى مدرسة المنصوره الثانويه راجيه أن يتحفها بما يعن له من
بحث نفيس ممتع وجديد شيق

نعي أخ جليل

في الخامس عشر من شهر ذي الحجة سنة ١٣٤١ (٢٥ أغسطس الماضي) تجمع المعلمون في علم من أعلامهم ندر مثيله وغل شبيهه وأصيب المعلم في أبر أبنائه والحلم في أفضل أنصاره والصلاح في أعف معاضديه في هذا اليوم انقض ركن التربية الركين وانهدم حصن الفضيلة الحصين وانزوى وجل حذم المعارف ثلاثة وعشرين عاما بذمة عامرة ونفس أبية نقية طاهرة فواقعت منه على زلة ولا ارنابت يوماني جده وإخلاصه وكفائته وتقانيه في العمل الصالح وقيامه بالواجب جهد المستطيع - ذلك هو الألمي الذهن والذكي الفطن والمربي المحنك والاستاذ الجليل للشيخ على صالح ناظر مدرسة المعلمين بالنصورة - وافاه القدر وباعته المنون وهو لاعب ضاحك يهنئ بالعيد الأكبر وبزور ويزار ففدح الأمر وجل الخطب وبكت القلوب وتصعدت المرائر وانفطرت الأكباد وشق نعيه على من عرفه أو سمع بمناقبه وحسن ما آثره فاللهم رحمة ورضوانا وعزاء لنا وصبرا وسلوانا

وقد جاء نارتاء بليغ لأحد تلاميذه أودع فيه ما أودع من مكرمات الفقيد التي لا تحمدو بين ما فيه من ضروب الأسي وأنواع الحزن ما يفيض الشئون ويدهمى القلوب ووصلت إلينا أيضا قصيدة عصماء بقلم الأديب الفاضل والاستاذ الكامل الشيخ عبد الرحمن علي حسين المدرس بمدرسة

المعامات بالسيوفية تبين ما كان للفقيد من همة عليا وما أثر غراء وخلق
كريم وذوق سليم وقدم راسخة في العلم والتعليم

عاشرة فرأيت منه مروءة
وعرفت فيه الجزم والنقوى معا
فما أبهى أوقافه به
ومنها:

وثبات جأش لم يشبه نخول
وإن استشير فرأيه المقبول
صارت على كل الزمان تطول

لومت في أرض الحميم وزمزم
وأوكنت تقدي بالنفائس كلها
وأوكنت تقدي بالنفوس عزيزها
ومنها:

زمن الخليل رثاك اسمعيل
لم يلف أصلا في فداك نخيل
لوجدت كلا نحو ذاك يميل

والمرء منها عاش حقا ميت
ومن المنية لا يصبون عويل



تذكر هنا عدد التقديمين والتأجيلين في شهادات القبول بالثانوية بمسبها والكفاءة للتعليم الأولي في امتحانها الأصلي والمسبق وبين أسماء الأولي والثانوي فخارجهم وتضمينها لمن سلمتهم وستجمع ذلك إن شاء الله نتيجة الشهادات الأخرى في العدد التالي ٤

أسماء الأول والثاني ومدرسة كل	النسبة المئوية	التأجيلون	التقدمون	الشهادة
١- ليس طاز تريت	٦٦.٦٦ في المائة	٣١٥٦	٤٧١٨	القبول
٢- أنطونيوس رياض أنندي من مدرسة الإقباط الكبرى بالقاهرة	٥٧.٢٩ >	٢٨٨٣	٤٨٧٥	الثانوية (قسم أولي)
٣- اليريرة إندى من مدرسة القوبر بالقاهرة	٧١.٥٢ >	٤٧٨	٦٤٤	علمي
٤- محمود رياض عطية أنندي من المدرسة الثانوية الملكية بالقاهرة	٦٠.٢٩ >	٥٩٥	٩٦٨	الثانوية (قسم ثاني)
٥- عبد السلام أحمد فهاق أنندي من المدرسة المتوسطة بالقاهرة	٦٨.٥٦ >	٣١٤	٤٦١	معلمون
٦- أحمد قصوة أنندي من المدرسة الثانوية الملكية بالقاهرة	٩٥ >	١٧٦	١٨٥	الكفاءة لتعليم الأولي (قسم عام)
٧- عباس بيومي محمد الدسوقي أنندي من مدرسة أسبوط بالقاهرة	١٠٠ >	٤٥	٤٥	معلمات
٨- الشيخ عبد العزيز خليل من مدرسة عبد العزيز للطبيب بالقاهرة				معلمات
٩- الشيخ محمد أمين علي دويدو من مدرسة عبد العزيز للمعلمين بالقاهرة				معلمات
١٠- الأخت هديلة محمد الناطر من معلمات الإسكندرية				معلمات
١١- الأخت رتيبة محمد محمد من معلمات بولاق				معلمات
لم يذكر ترتيبه لتعدد أرقام هذا القسم				معلمات

ملحوظة مدرسة عبد العزيز والاسكندرية والنصورية وبني سويف التعلين تبيجها في هذا العام ١٠٠٪
ومدرسة بولاق والزقازيق وشبين الكوم وطنطا والمنية وأسبوط للمعلمت تبيجها أيضا ١٠٠٪

محاضر جلسات مجلس ادارة النقابة

من أول سبتمبر سنة ١٩٢٣ - آخر أكتوبر سنة ١٩٢٣

الجلسة الأولى : جلسة لم تكمل

كان موعد انعقاد المجلس يوم السبت ٨ سبتمبر سنة ١٩٢٣ في الساعة الخامسة مساء وقد حضر الاجتماع حضرة صاحب العزة النقيب وكل من نجيب بك حاتم وسيد افندي يوسف ومحمود افندي مرشدي ولما لم يحضر أحد غيرهم انقضوا حوالى الساعة السادسة

الجلسة الثانية :

انعقد مجلس ادارة النقابة في الساعة الخامسة من مساء يوم الخميس ٤ أكتوبر سنة برئاسة حضرة صاحب العزة النقيب وحضور كل من حضرات أصحاب الفضيلة والعزة احمد بك فهمى العمروسى ومحمد لبيب بك الكردانى وقسطندى بك نيوقا نيدس ومحمود احمد مرشدى افندى وسيد يوسف افندى والشيخ ابو الفتح بك الفقى والشيخ محمد حسن الفقى ومحمد افندى عبد الواحد خلاف

ولم يعتذر من الغائبين أحد

١ - تلى محضر الجلسة السابقة فأقرته الهيئة

٢ - تناقش المجلس في مرتب الكتاب للنقابة فتقرر أن يكون

المرتب الثابت أربعة جنيهات مصرية في الشهر مضافا اليه ثلاثة في
المائة من مجموع ايراد النقابة

٣ - تناقش المجلس في أمر تعيين كاتب للنقابة خلفا لمحمود داغدي
سالم المستقيل فتقرر اسناد اختياره لحضرة السكرتير على أن يرسل
له خطاب بالتعيين من قبل النقيب

٤ - تناقش المجلس في وضع التقرير السنوي عن حالة النقابة للسنة
الماضية فكاف حضر في السكرتير والشيخ محمد حسن الفقى بتحريره
وحضرة امين الصندوق بتحرير التقرير المالي وعرضها على هيئة المجلس
في الجلسة المقبلة للنظر فيها

٥ - اطلع المجلس على الخطاب الوارد من دائرة سمو الأمير
يوسف كمال الخالص بهدية سموه لنادى النقابة الكتب الآتية :

عدد

١ - نسخة من كتاب مصر في القرن التاسع عشر
١ - « « « لحة عامة الى مصر تأليف كلوت بك جزء

أول وثان

١ - نسخة من كتاب الرحلة الأولى للبعث عن ينابيع البحر
الايض (النيل الأيض) فتقبلها بمزيد الشكر وفرد ارسال خطاب
شكر الى سموه ينشر في الجرائد

٦ - نظر المجلس أيضا في هدية صاحب العزة محمد بك مسمود

وهي كتاب « وسائل النجاح » وقرر ارسال جواب شكر لعزته

٧ - قرر المجلس نشر محاضر جلساته في صحيفة المعلمين

وانفض المجلس حيث كانت الساعة ٨ افرنجي مساء على أن يجتمع

في موعد يحدد بعد ذلك السكرتير النقيب

(امضاء) (امضاء)

الجلسة الثالثة :

كان موعد اجتماع المجلس في الساعة الخامسة والنصف من مساء

يوم السبت ١١ اكتوبر سنة ١٩٢٣ فلم يحضر من حضرات الاعضاء

الا صاحب العزة عبد الحميد فتحي بك وحضرات الاساتذة محمد عبد

الواحد خلاف أفندي وسيد يوسف أفندي والشيخ محمد حسن

الفقي ومحمود احمد مرشدي أفندي

واعذر من الغائبين حضرة صاحب العزة النقيب وقسطنطيني

تيوفانيديس بك وإنما لم يكمل العدد القانوني انصرف الحاضرون في الساعة

السادسة والنصف مساء على أن يجتمع المجلس في الساعة الخامسة والنصف

من مساء الاثنين الموافق ١٥ الجاري لانظر في مشروع الميزانية والتقارير

السنوي لل نقابة

الجلسة الرابعة

انعقد مجلس الادارة في الساعة الخامسة والنصف من مساء يوم

الاثنين ١٥ اكتوبر سنة ١٩٢٣ برئاسة حضرة صاحب العزة الوكيل

وحضرة صاحب العزة محمد لبيب السكرتارني بك وحضرة صاحب العزة

قسطندي تيوفانيدس بك وحضرة صاحب العزة محمد نجيب ختانه بك
وصاحب العزة محمد رفعت بك وصاحب الفضيلة والعزة الشيخ ابو الفتوح
بك للفي والشيخ محمد حسن الفي وحضرة سيد يوسف أفندي وحضرة
محمود أحمد مرشدي أفندي واعتذر من الغائبين حضرة صاحب العزة
النقيب ومحمد عبد الواحد خالاف أفندي

١ - عرض حضرة سيد يوسف أفندي أمين الصندوق التقرير
السنوي التالي فوافق عليه المجلس وقرر طبعه وإرسال نسخة منه الى
كل عضو مع الدعوة لعقد الجمعية العمومية

٢ - عرض حضرة صاحب الفضيلة الشيخ محمد حسن الفي تقرير
النقابة السنوي فوافق عليه المجلس

٣ - طالب حضرة صاحب العزة السكرتير تعيين حضرة عبدالسلام
زكي ابراهيم أفندي كاتبا للنقابة فقرر المجلس ذلك وكتب له جواب
بالتعيين مبينا به مقدار المراتب الشهرى والأعمال التي يقوم بها

٤ - تناقش المجلس في العريضة المقدمة من عمر أفندي حسن
عن المدرسين بـ مدرسة شبين الفناطر الابتدائية الحاصلين على شهادة
الدراسة الثانوية فسم ثاب أدنى وقرر أحالتها على حضرة محمد رفعت بك
ليقدم عنها تقريرا للمجلس

وانقض المجلس حيث كانت الساعة الثامنة مساء على أن يجتمع
في الساعة الخامسة والنصف من مساء يوم الاثنين التالي الموافق ٢٢
١ أكتوبر سنة ١٩٢٣ م السكرتير النقيب

باب التقاريف

كتاب روبنسن كروسو

لمعربه « اصمحر عباس أفتري » المدرس بدار العاوم

رأى الاستاذ هربارت الالماني أن الغرض من التربية هو الفضيلة التي تنبعث عن إرادة صالحة تلبية لنداء « دائرة الفكر » وقال معناه إن الإرادة الصالحة لا تنجم عن « دائرة الفكر » إلا إذا كان بين الأفكار التي تضمنها ائتلاف تام وانحاد معنوي أما إذا كانت الأفكار متضاربة يتفر بعضها من بعض فان نتيجة ذلك اضطراب في أعمال الحياة وخور في العزائم وخضوع للشهوات .

هذا يجعل رأيه وتلك فلسفته التي بنى عليها نظرياته في التربية وقد تابعه العلماء على هذا الرأي وفكروا طويلا في أحسن الوسائل لايجاد « دائرة الفكر » منظمة متناسبة الاجزاء مؤلفة حتى انفقت كلمتهم على أن المواد الدراسية التي يلقنها الناشئ يجب أن تدور حول محور واحد هو مركز تلك الدائرة . ولما أرادوا تطبيق هذا القانون لم يجدوا أحسن من قصة « روبنسن كروسو » التي ديجنها براعة رجل من رجال الادب الانجليزي فقد وجدوا فيها صلتهم المنشودة ووقعت من نفوسهم موقع الماء من ذى الغلة الصادي فهي تمثل رواية الحياة ونشأة الانسان ومبلغ تأثير الاحسان فيه وأنواع الشجاعة

ومشاهد البطولة وضروب الحيلة ومظاهر ذلك النزاع المستمر بين عناصر الطبيعة والذكاء الانساني ولا نصفها بأحسن مما وصفها به معربها إذ يقول في مقدمته :-

« وقد امتازت هذه القصة عند الغربيين بصدقها وإمكانها عقلاً وتزيهها عن شرائب الخلاعة والسفه واحتوائها على حكم وآداب جمة تنفع الاصاغر ولا يستغنى عنها الا كبار . ولذلك أراها من أحسن ما يقرأ للنثر لانها تمودهم كثرة التفكير والبحث ولا تحجل فتاة ولا فتى لترفع معانيها وعلو مفزاعها وخلوها مما ينبو عنه الطبع السليم والخلق الكريم »
والله يعلم أنها كذلك

أما أساؤها فالسهل الممتنع الذي تتحطم دونه أفلام كثير من الكتاب ولا عجب فمعربها الاستاذ الفاضل أحمد على عباس أفندي مدرس التربية بدار العلوم وأحد نابغها الذين اختارهم وزارة المعارف لدراسة التربية وغيرها بكليات انجلترا فقد تجر العبارة حتى جعل المعاني تتسابق إلى النفس وأنشر طائفة صالحة من كلمات اللغة العربية وفق إلى استماعها في معان حديثة وأردفها بتفسيرها وإن شئت أن نسوق إليك الحجة فهاك فقرتها مما كتبه :-

يقول في الصفحة السادسة . « أي بي لا تغرب من سلك طريق الأسفار وارتكب الأخطار فهم بين رجلين . رجل صاقت في عينه الدنيا وأظلمت فلم ير بدا من التحول عن دار النذل إلى دار أخرى عليه يصيب منها ما يدفع به ألم الحاجة عن نفسه . وآخر قد تاقته نفسه إلى

حظ أوفر وحال أرقى مما هو فيه ، فتغرب عن الاوطان في طلب العلم ،
واتخذ سبيل الخauf مسلكا ، وعاهد نفسه أن يبهز العالم بما لم يكن
في حساباته ، فكشف غامضا أو أظهر مجهولا ، فشهد له الملا بفضله
وسعة خبرته وعلمه ، وأراك است بأحد هذين الرجلين ، فقد أعطاك
الله بسطة في الرزق ، ولم تصل بعد إلى الدرجة الثانية .
ويصف جمعة في صفحة ٢٣١ بقوله :

« وكان هذا الرجل ظريفا ، جميل الخلق ، قوي الاعضاء طويل
يبلغ من العمر ستة وعشرين عاما كما كان حلوا الحيا لا تظهر عليه خشونة
المتوحشين ، وفي وجهه علامات الرجولة الحقة ، وكل ما يجد المرء في
سحنة الأوربي وخاصة اذا اقترب ثغره حين يبسم . وكان شعره أسود
اللون طويلا . لا ترى فيه ذلك التجميد الذي يجعل الشعر كالعن المنفوش
أما جبهته فكانت كبيرة مرتفعة جدا ، وأما عيناه فكانتا كبيرتين
تتوذدان حياة وحدة . وكان أسمر اللون لا أسود البشرة ، وكانت
سمرة لطيفة مقبولة لانحماكي لون البرازيل . ذلك اللون الأصفر الذي
لا جمال فيه . وكان وجهه مستديرا ممتلئا ، وأنفه صغيرا غير منطوس
وفه جيلا ، وشفتاه رقيقتين ، وأسنانه جميلة التنسيق بيضاء كالعاج .
ولا يسعني إلا أن أرفق التهنية إلى زميلي عباس أفندي وأرجو
أن يكون عمله هذا باكورة لأعمال جلييلة نرى آثارها في القريب
الماجل ان شاء الله

محرم على الطمبوز

مدرس التربية بدار العلوم

درس الجغرافيا

لتلاميذ السنة الثانية الثانوية

تأليف الاستاذين محمد افندي بدران المدرس بالمدرسة الثانوية
المسكية ومحمد افندي كامل سليم سكرتير معالي سعد باشا زغالول
أعدت لجنة التأليف والترجمة والنشر - وهي تلك اللجنة المباركة التي
طلما اخرجت للناس كثيرا من الكتب القيمة - طبع هذا الكتاب
للمرة الخامسة وهو وان كان كتابا مدرسيا قد حوى كثيرا من
المباحث الجغرافية المفيدة والنظريات الحديثة فقد شرح فيه المؤلفان
النظريات الحديثة للتضاريس الأرضية والبراكين والزلازل وأوردا
كثيرا من البراهين التي تثبتها وتنفق النظريات القديمة . أما القسم
السياسي فقد وجهنا اليه عناية كبرى فوصفنا كل الدول الأوربية الحديثة
وصفا مسجها وبيننا على الخرائط حدودها وكتبنا نبذة عن تاريخها
وحكومتها ونظمها السياسية ومما يمتاز به هذا الكتاب عن غيره من
الكتب التي في موضوعه وصفه حال الدول الاجتماعية والسياسية
والاقتصادية هذا الى كثرة الأشكال الطبيعية والخرائط السياسية
والاقتصادية البديمة المتقنة . ومما يسرنا ان هذا الكتاب قد لاقى
ما يستحقه من الرواج فاعيد طبعه خمس مرات وهو منتشر في معظم
المدارس الثانوية الاميرية والأهلية ومقرر في مدارس الأوقاف

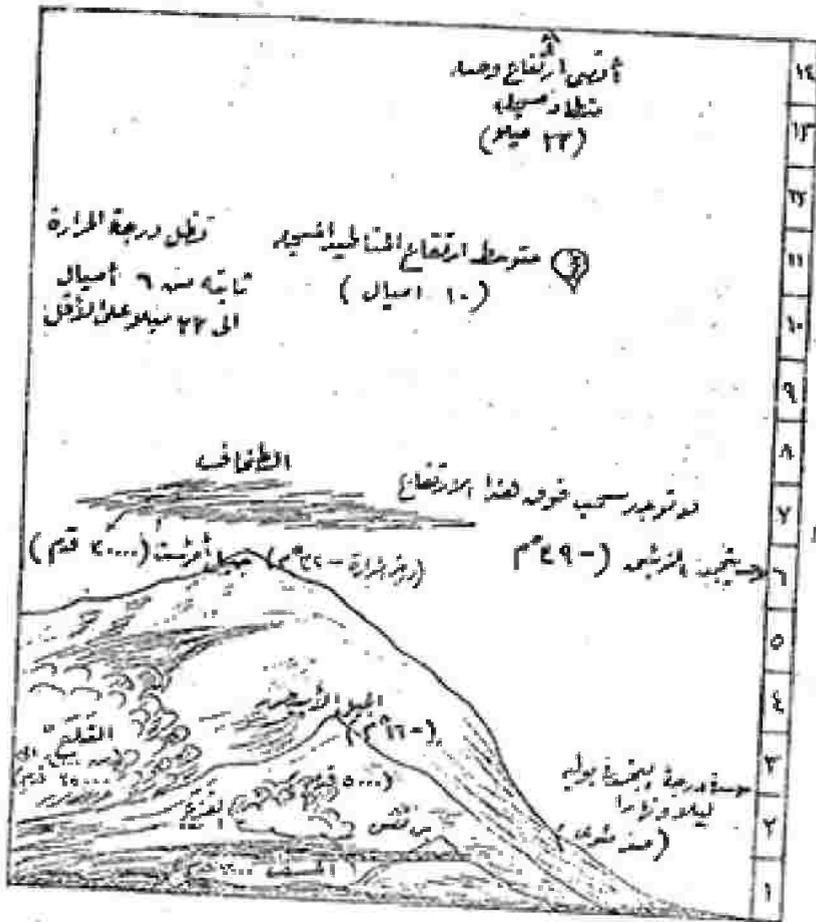
العمومية والخصوصية والجمعية الخيرية الاسلامية وقد شهدت له
بالفائدة وزارة المعارف العمومية فأودعت نسخا منه في مكاتب مدارسها
فتننى على أهمية مؤلفيه وتشكر للجنة التأليف عنايتها بطبع هذا
الكتاب المفيد

مفاخر الأجيال

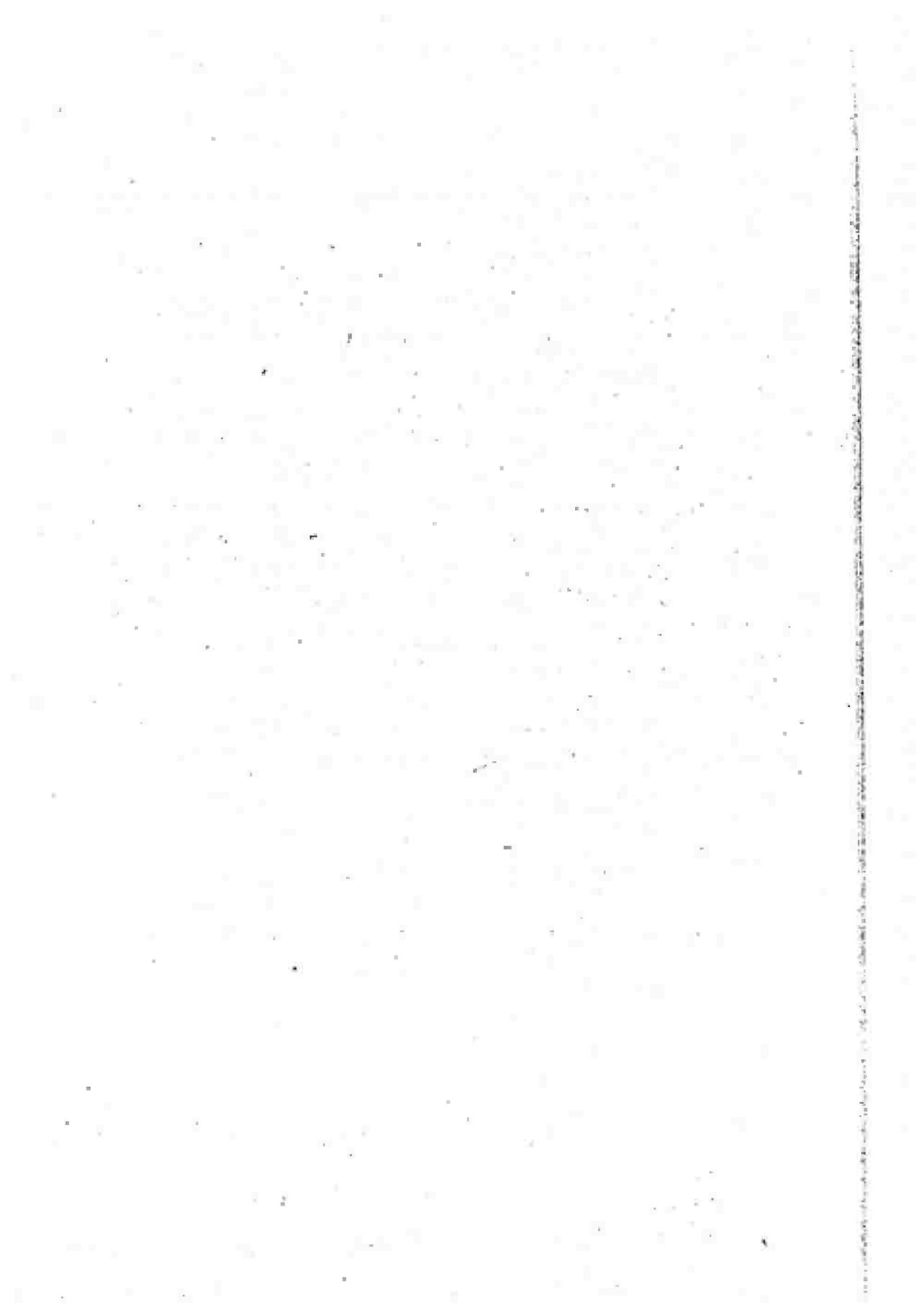
في سير أعظم الرجال

ألف حضرة الفاضل الجليل ابراهيم مصطفى الولىلى أفندى معاون
الادارة مركز اسوان كتابا بهذا الاسم وضعه سير أعظم الرجال منهم
نحو ستمائة بطل من أبطال الشرق والغرب مرتبة أسماؤهم على الحروف
الأبجدية وأسماء الكاشفين والمخترعين وبدائع كشفهم واختراعاتهم
ونبيغاه وشعراء وخطباء العرب وولادة مصر والخلفاء من عهد الخلفاء
الراشدين إلى وقتنا هذا وأسماء المؤلفين لكتب التاريخ القديمة والبلاد
الأثرية المصرية ، وصفوة القول أن الكتاب جمع فأوعى واشتمل على
ما يقوى الشعور ويلطف الوجدان وينمى المشاعر ويعلم الحكمة
ويذكرى نيران الفيرة والوطنية والحماسة - وإنا لندرجوه له رواجاً عظيماً
ونحب أن ينتفع القراء بمثل هذا الكتاب الفكرى والمجموعة النافعة





(هذا الشكل يبين ارتفاع بعض القيم الشهيرة ومتوسط ارتفاع أنواع السحب المختلفة)



فهرس الصحفة

	صفحة
كلمة فى الفنون الجميلة عند العرب لحضرة صاحب العزة احمد بك فعنى المعروسى المنقش بوزارة المعارف ووكيل النقابة	٣٧٣
التربية عند المسيحين الأول مقال من مؤلف حضرة صاحب العزة احمد بك فعنى القطان ناظر مدرسة المعلمين الثانوية	٣٧٩
انطلق حضرة الكاتب القدير السيد مصطفى لطفى المنفلوطى	٣٨٨
اللورد فرانسيس بيكون - النور الرابع من أدوار حياته لحضرة الاستاذ الجليل الشيخ ابى الفتح الفتى المنقش بوزارة المعارف ومدير الصحفة	٣٩١
تواستوى فى مدرسته لحضرة الفاضل محمد أندى على المجذوب استاذ التربية بدار العلوم	٤٠٠
الجمال لحضرة الفاضل الدكتور احمد أندى ضيف الاستاذ بالجامعة المصرية	٤٠٦
نقد كتاب تاريخ مصر فى عهد الخديوى اسماعيل لحضرة الفاضل محمد بك وفعت الاستاذ بمدرسة المعلمين العليا	٤١٠
الاشتقاق لحضرة الفاضل عبد الله أندى امين ناظر مدرسة المعلمين الأولية بامبابه	٤١٧
العناية بنشر الكتب العربية لحضرة الفاضل الشيخ مصطفى السقا الاستاذ بمدرسة الامير فاروق الثانوية	٤٢٥
فضل العرب على الحضارة الاوربية لحضرة الفاضل عبد الرحمن بك بك شكرى ناظر مدرسة دنشور الايرية	٤٣٣
باب الاخبار لحضرة الفاضل الشيخ على السباعى الاستاذ بمدرسة عبدالعزيز الاولى للمعلمين	٤٤٣
باب التفاريق	٤٥٤

